

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

HTS6120



---

EN	User manual	3
MS-MY	Manual pengguna	3
ZH-TW	使用手冊	3
ZH-CN	用户手册	3

---

**PHILIPS**

部件名称 Name of the Parts	有毒有害物质或元素 Hazardous/Toxic Substance					
	铅 (Pb, Lead)	汞(Hg, Mercury)	镉(Cd, Cadmium)	六价铬 (Chromium 6+)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
Housing 外壳	O	O	O	O	O	O
DVD loader DVD 光盒	X	O	O	O	O	O
Subwoofer 超重低音箱	X	O	O	O	O	O
Loudspeakers 喇叭单元	O	O	O	O	O	O
PWBs 电路板组件	X	O	O	O	O	O
Accessories (Remote control & cables) 附件(遥控器， 电源线，连接线)	X	O	O	O	O	O
Batteries in Remote Control (ZnC) 遥控器电池	X	O	O	O	O	O

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在SJ/T11363 - 2006 标准规定的限量要求以下。

O: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in SJ/T11363 - 2006.

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出SJ/T11363 - 2006 标准规定的限量要求。

X: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement in SJ/T11363 - 2006.



### 环保使用期限 Environmental Protection Use Period

此标识指期限(十年)，电子信息产品中含有的有毒有害物质或元素在正常使用的条件下不会发生外泄或突变，用户使用该电子信息产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

This logo refers to the period ( 10 years ) during which the toxic or hazardous substances or elements contained in electronic information products will not leak or mutate so that the use of these [substances or elements] will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets.

### 电池标识 Battery labeling logo



### 环保使用期限 Environmental Protection Use Period

此标识指期限(五年)，电池中含有的有毒有害物质或元素在正常使用的条件下不会发生外泄或突变，用户使用该电池产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

This logo refers to the period ( 5 years ) during which the toxic or hazardous substances or elements contained in the **battery** will not leak or mutate so that the use of these [substances or elements] will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets.

# 1 Penting

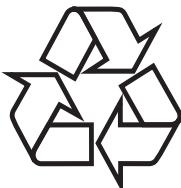
## Notis keselamatan penting



### Amaran

- Risiko pemanasan melampau! Jangan pasang produk dalam ruang yang terhad. Sentiasa tinggalkan ruang sekurang-kurangnya 4 inci di sekeliling produk untuk pengalihudaraan. Pastikan langsir atau objek lain tidak menutup slot pengalihudaraan pada produk tersebut.
- Jangan sekali-kali letakkan produk, kawalan jauh atau bateri berhampiran dengan api terbuka atau sumber haba yang lain, termasuk cahaya matahari langsung.
- Hanya gunakan produk ini di dalam bangunan. Jauhkan produk ini daripada air, kelembapan dan objek yang berisi cecair.
- Jangan letak produk ini di atas kelengkapan elektrik yang lain.
- Jauhkan diri anda daripada produk ini semasa ribut kilat.
- Apabila plag sesalurkuasa atau pengganding perkakas digunakan sebagai peranti putus sambungan, peranti putus sambungan tersebut akan tetap sedia beroperasi.
- Sinaran laser boleh nampak dan sinaran laser tak nampak apabila dibuka. Elakkan pendedahan kepada pancaran.

## Notis kitar semula



Kelengkapan elektronik ini mengandungi bilangan bahan yang banyak yang boleh dikitar semula atau digunakan semula jika dibuka oleh syarikat khusus. Jika anda melupuskan mesin lama, sila bawakannya ke pusat kitar semula. Sila amalkan peraturan tempatan mengenai pelupusan bahan pembungkusan, bateri tandus dan kelengkapan lama.

## Notis hak cipta



Be responsible  
Respect copyrights

Produk ini menggabungkan teknologi perlindungan hak cipta yang dilindungi oleh tuntutan kaedah beberapa paten A.S. dan lain-lain hak harta intelektual yang dimiliki oleh Macrovision Corporation dan pemilik hak yang lain. Penggunaan teknologi perlindungan hak cipta ini mesti mendapat kebenaran daripada Macrovision Corporation, dan dimaksudkan untuk penggunaan tontonan di rumah dan lain-lain tempat yang terhad sahaja melanjang dibenarkan oleh Macrovision Corporation. Kejuruteraan terbalik atau membuka pemasangan adalah dilarang.

## Mengenai Imbas Progresif

Pengguna harus mengambil perhatian bahawa tidak semua set televisyen definisi tinggi serasi sepenuhnya dengan produk ini dan boleh menyebabkan artifak dipaparkan dalam gambar. Bagi masalah gambar imbas progresif 525 atau 625, adalah disyorkan bahawa pengguna mengalihkan sambungan ke output 'definisi standard'. Sekiranya terdapat soalan berkenaan dengan keserasian set TV kami dengan pemain DVD model 525p dan 625p, sila hubungi pusat perkhidmatan pelanggan kami.

## Notis tanda dagangan



Dikilangkan di bawah lesen daripada Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic dan simbol D berganda adalah tanda dagangan Dolby Laboratories.



DivX, DivX Ultra Certified, dan logo yang berkaitan adalah tanda dagangan DivX, Inc. dan digunakan di bawah lesen.  
Produk DivX® Ultra Certified rasmi.  
Memainkan semua versi video DivX® (termasuk DivX® 6) dengan main balik fail media DivX® dan DivX® Media Format yang dipertingkatkan.  
Memainkan video DivX® dengan menu, sarikata dan trek audio.



Dikilangkan di bawah lesen Paten A.S. #: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 & lain-lain paten A.S. dan seluruh dunia yang telah dikeluarkan & yang masih menunggu kelulusan. DTS dan DTS Digital Surround adalah tanda dagangan berdaftar dan logo serta Simbol DTS adalah tanda dagangan DTS, Inc. © 1996-2008 DTS, Inc. Semua Hak Terpelihara.



Windows Media dan logo Windows adalah tanda dagangan atau tanda dagangan berdaftar Microsoft Corporation di Amerika Syarikat dan/atau negara lain.



HDMI, dan logo HDMI serta High-Definition Multimedia Interface adalah tanda dagangan atau tanda dagangan berdaftar LLC pelesenan HDMI.



Logo USB-IF adalah tanda dagangan Universal Serial Bus Implementers Forum, inc.



iPod adalah tanda dagangan Apple Computer, Inc., berdaftar di A.S. dan negara lain.



ENERGY STAR dan tanda ENERGY adalah tanda A.S. yang berdaftar..



## 2 Sistem Pawagam Rumah anda

Tahniah atas pembelian anda, dan selamat datang ke Philips! Untuk mendapat manfaat sepenuhnya daripada sokongan yang Philips tawarkan, daftarkan produk anda di [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Sorotan ciri

#### PautanMudah Philips

Sistem Pawagam Rumah anda menyokong PautanMudah Philips, yang menggunakan protokol HDMI CEC (Kawalan Elektronik Pengguna). Peranti yang akur PautanMudah yang bersambung melalui penyambung HDMI boleh dikawal dengan satu kawalan jauh.



#### Catatan

- Philips tidak menjamin 100% kesalingfungsian dengan semua peranti HDMI CEC.

#### Philips Ambisound

Teknologi Ambisound Philips mengeluarkan bunyi surround berbilang saluran dengan bilangan pembesar suara yang lebih sedikit untuk memberi pengalaman bunyi surround yang melingkungi, tanpa kesusahan menyediakan rangkaian sistem pembesar suara yang penuh.

#### Penskalaan naik video sehingga 1080p

Nikmati menonton cakera dengan kualiti gambar tertinggi yang tersedia untuk HDTV anda. Sistem Pawagam Rumah ini menawarkan main balik video definisi tinggi sehingga 1080p resolusi yang menyediakan gambar sangat terperinci dan kejelasan dipertingkatkan yang mempersebahkan gambar seakan-akan hidup bagi pengalaman penontonan yang menakjubkan.

#### Pautan USB 2.0 dan pautan MP3 berkelajuan tinggi

Pasang plag peranti USB anda ke dalam bicus USB untuk memainkan fail MP3/WMA/JPEG/DivX anda; atau plag masuk pemain media mudah alih anda kepada bicus MP3 LINK untuk menikmati muzik yang dimainkan dengan kualiti bunyi yang sangat istimewa.

#### Segerakkan output audio dengan mainan video

Segerakkan audio dan video dengan menundukan output audio jika isyarat video yang dihantar kepada TV lebih perlahan daripada strim audio.

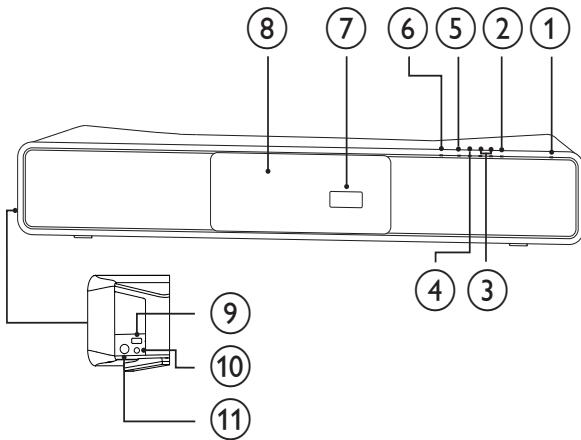
#### Kod rantau

Anda boleh memainkan cakera dengan kod rantau berikut.

Kod rantau DVD	Negara
	Asia Pasifik, Taiwan, Korea
	Australia, New Zealand
	China

# Gambaran keseluruhan produk

## Unit utama



### ① Ⓛ (Bersedia-Hidup)

- Menghidupkan Sistem Pawagam Rumah atau beralih ke mod siap sedia.

### ② SOURCE

- Memilih media untuk memainkan atau mendengar audio daripada peranti yang bersambung.

### ③ VOL +/-

- Meningkatkan atau mengurangkan kelantangan.

### ④ ■ STOP

- Menghentikan mainan cakera.
- Dalam mod radio, memadam stesen radio praset semasa.

### ⑤ ▶■ PLAY/PAUSE

- Memulakan, menjeda atau menyambungkan semula mainan cakera.
- Dalam mod radio, menala stesen radio secara automatik pada persediaan kali pertama.

### ⑥ ▲ OPEN/CLOSE

- Membuka atau menutup petak cakera.

⑦ Panel paparan

⑧ Petak cakera

⑨

- Menyambungkan peranti yang disokong USB.

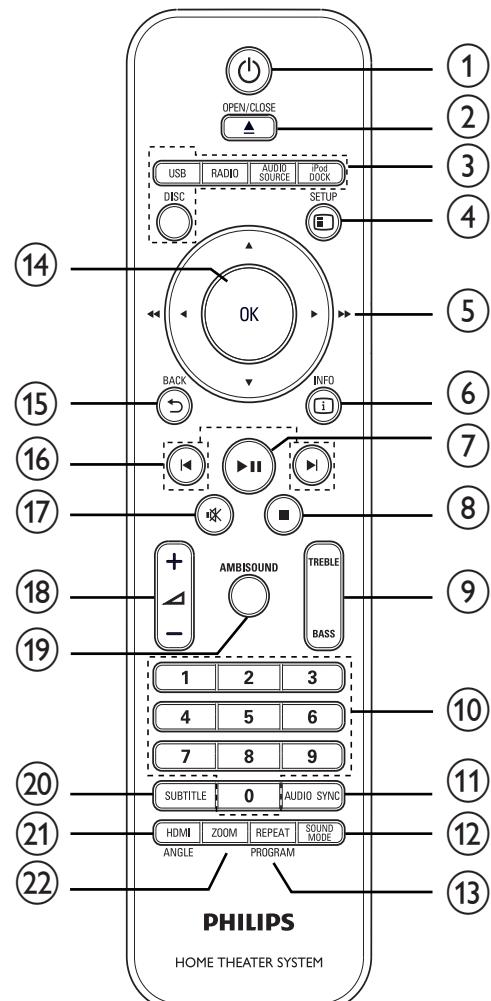
⑩ MP3 LINK

- Menyambungkan pemain audio mudah alih.

⑪ FOR iPod DOCK

- Menyambungkan stesen dock iPod (aksesori pilihan - tidak dibekalkan).

## Kawalan jauh



- ① ⏪ (Bersedia-Hidup)**
- Menghidupkan Sistem Pawagam Rumah atau beralih ke mod siap sedia.
  - Apabila PautanMudah didayakan, mengalihkan Sistem Pawagam Rumah dan semua peranti PautanMudah kepada siap sedia. Ambil perhatian bahawa anda mesti tekan dan tahan ⏪ (Bersedia-Hidup) selama sekurang-kurangnya 3 saat supaya ini dapat berlaku.
- ② ▲ OPEN/CLOSE**
- Membuka atau menutup petak cakera.
- ③ Butang sumber**
- **DISC:** Beralih ke sumber cakera.
  - **USB:** Beralih ke sumber USB.
  - **RADIO:** Beralih ke jalur FM.
  - **AUDIO SOURCE:** Memilih sumber input audio.
  - **iPod DOCK:** Beralih ke iPod dalam dok.
- ④ ☰ SETUP**
- Mengakses atau keluar daripada menu persediaan.
- ⑤ ▲▼◀▶ (Butang navigasi)**
- Menavigasi melalui menu.
  - Tekan kiri dan kanan untuk carian ke belakang atau ke hadapan yang laju.
  - Dalam mod radio, tekan atas dan bawah untuk menala frekuensi radio.
  - Dalam mod radio, tekan kiri atau kanan untuk memulakan carian automatik.
- ⑥ ⓘ INFO**
- Untuk cakera, memaparkan maklumat mengenai status semasa atau mengenai cakera.
  - Untuk pertunjukan slaid, memaparkan pameran imej kecil fail foto.
- ⑦ ►|| (Main/Jeda)**
- Memulakan, menjeda atau menyambungkan semula mainan cakera.
  - Dalam mod radio, menala stesen radio secara automatik pada persediaan kali pertama.
- ⑧ ■ (Henti)**
- Menghentikan mainan cakera.
  - Dalam mod radio, memadam stesen radio praset semasa.
- ⑨ TREBLE / BASS**
- Memilih mod Treble atau Bes, kemudian tekan ▲+/- untuk menetapkan tahap untuk output treble atau bes.
- ⑩ Butang angka**
- Memilih item untuk dimainkan.
- ⑪ AUDIO SYNC**
- Memilih bahasa audio atau saluran pada cakera.
  - Tekan dan tahan untuk mengakses tetapan untuk segerak audio, kemudian tekan ▲+/- untuk menetapkan masa tunda audio.
  - Dalam mod radio, menogol antara stereo FM dan mono FM.
- ⑫ SOUND MODE**
- Memilih kesan bunyi pratentu.
- ⑬ REPEAT / PROGRAM**
- Memilih atau mematikan mod ulang atau kocok.
  - Dalam mod radio, menetapkan semula senarai stesen pratetap: tekan untuk menetapkan semula secara manual; tekan dan tahan untuk menetapkan semula secara automatik.
- ⑭ OK**
- Mengesahkan entri atau pilihan.

**⑯ ↺ BACK**

- Kembali ke skrin sebelumnya.
- Untuk DVD, pergi ke menu tajuk.
- Bagi VCD versi 2.0 atau SVCD dengan PBC dihidupkan, kembali ke menu semasa main balik.

**⑯ ▶/◀ (Sebelumnya/Seterusnya)**

- Melangkau ke tajuk, bab atau trek sebelum atau seterusnya.

**⑯ ✘ (Senyap)**

- Membisukan atau mengembalikan output audio.

**⑯ ▲ +/-**

- Meningkatkan atau mengurangkan kelantangan.

**⑯ AMBISOUND**

- Memilih output bunyi stereo atau output berbilang saluran.

**⑯ SUBTITLE**

- Memilih bahasa sarikata pada cakera.

**⑯ HDMI / ANGLE**

- Memilih resolusi video bagi output HDMI.
- Tekan dan tahan untuk memaparkan video daripada sudut kamera yang berlainan.

**⑯ ZOOM**

- Zum ke dalam atau keluar daripada gambar.

### 3 Sambungkan

Buat sambungan berikut untuk menggunakan Sistem Pawagam Rumah anda.

#### Sambungan asas:

- Video
- Subwufer
- Kuasa

#### Sambungan pilihan:

- Antena radio
- Audio
  - Audio daripada TV
  - Audio daripada kotak kabel/perakam/konsol permainan
- Peranti lain
  - Pemain media mudah alih
  - Peranti USB
  - Stesen dock iPod
- Pasang Sistem Pawagam Rumah



#### Catatan

- Rujuk kepada plat jenis di belakang atau di bawah produk untuk pengenalpastian dan pengadaran bekalan.
- Sebelum anda membuat atau menukar sebarang sambungan, pastikan semua peranti telah diputuskan sambungan daripada alur keluar kuasa.

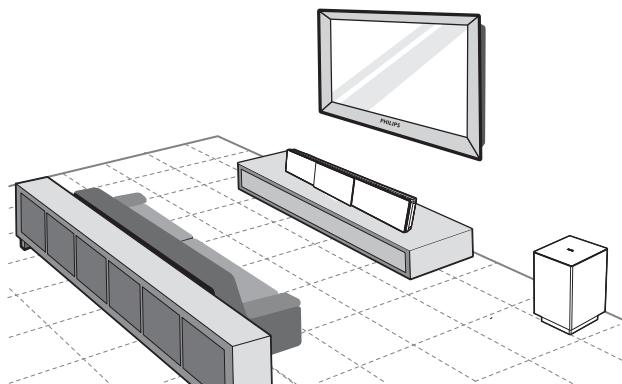


#### Petua

- Jenis penyambung yang berlainan boleh digunakan untuk menyambungkan produk ini ke TV anda, bergantung kepada ketersediaan dan keperluan anda. Panduan interaktif yang menyeluruh untuk membantu anda menyambungkan produk anda boleh didapati di [www.connectivityguide.philips.com](http://www.connectivityguide.philips.com).

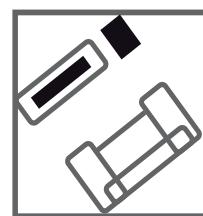
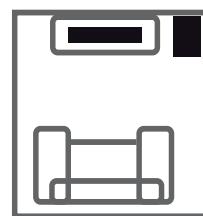
### Letakkan Sistem Pawagam Rumah

- Letak Sistem Pawagam Rumah di tempat ia tidak boleh ditolak, tertarik atau terjatuh. Jangan letak dalam kabinet yang tertutup.
- Pastikan anda mempunyai akses sepenuhnya kepada kord kuasa untuk memutuskan sambungan bekalan kuasa Sistem Pawagam Rumah dengan mudah.



- 1** Letak Sistem Pawagam Rumah ini berhampiran TV.

- Tentukan kedudukan Sistem Pawagam Rumah ini benar-benar selari dengan kawasan pendengaran.
- Jika anda mencagakkan Sistem Pawagam Rumah ini di atas dinding, letakkannya pada ketinggian yang paling hampir dengan tahap pendengaran .



- 2** Letak subwufer di sudut bilik atau sekurang-kurangnya 3 kaki daripada TV.



## Petua

- Untuk mengelak daripada gangguan magnet atau bunyi yang tidak dikehendaki, jangan letak Sistem Pawagam Rumah ini terlalu hampir dengan sebarang peranti penyinaran.
- Anda boleh membeli dirian meja yang berasingan yang boleh menyokong kedua-dua TV Plasma/LCD Philips anda dan Sistem Pawagam Rumah ini daripada peruncit Philips yang terdekat.

## Sambungkan kabel video

Sambungkan Sistem Pawagam Rumah ini kepada TV untuk melihat mainan cakera. Pilih sambungan video terbaik yang boleh disokong oleh TV.

- Pilihan 1: Sambungkan ke bicus HDMI (untuk TV akur HDMI, DVI atau HDCP).
- Pilihan 2: Sambungkan ke bicus video komponen (bagi TV biasa atau TV Imbas Progresif).
- Pilihan 3: Sambungkan ke bicus video (CVBS) (bagi TV biasa).

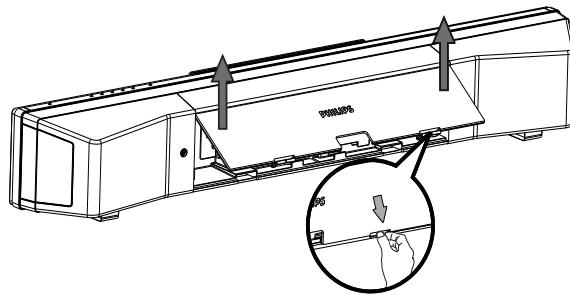


## Catatan

- Anda mesti sambungkan Sistem Pawagam Rumah ini kepada TV secara langsung.

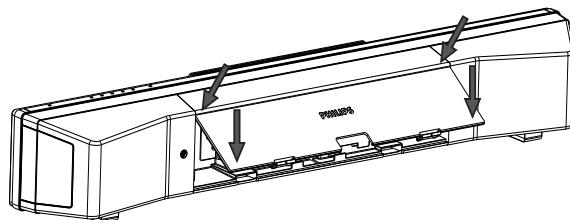
## Sebelum anda menyambungkan

- Tolak selak yang terletak di bahagian bawah penutup belakang ke atas dan angkatnya.



- Sambungkan kabel ke soket yang sepadan dan halakan kabel ke poin **CABLE OUT**.

- Lihat pilihan penyambungan pada halaman berikut.



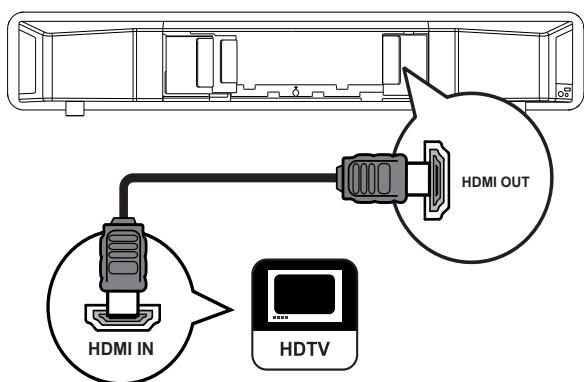
- Apabila telah selesai, tutupkan penutup belakang.



## Catatan

- Semua kabel mesti diletakkan di dalam panel belakang untuk menutup penutup belakang dengan betul.

## Pilihan 1 : Sambungkan ke bicu HDMI



- 1 Sambungkan kabel HDMI (tidak dibekalkan) ke bicu **HDMI OUT** pada Sistem Pawagam Rumah ini dan bicu input HDMI pada TV.

### Catatan

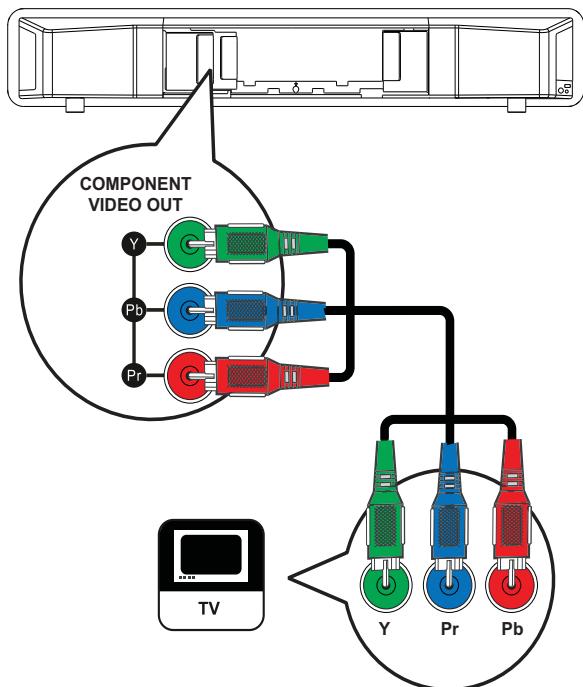
- Jika peranti anda menyokong HDMI CEC, anda boleh mengawal peranti yang akur dengan hanya satu kawalan jauh. (lihat 'Bermula' > 'Gunakan pautan Mudah Philips').



### Petua

- Jika TV hanya mempunyai sambungan DVI, sambung melalui penyesuai HDMI/DVI. Sambungkan kabel audio untuk output bunyi.
- Anda boleh mengoptimumkan output video. (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Persediaan video' > [P'sediaan HDMI]).
- Sambungan jenis ini menyediakan kualiti gambar yang paling baik.

## Pilihan 2: Sambungkan ke bicu video komponen



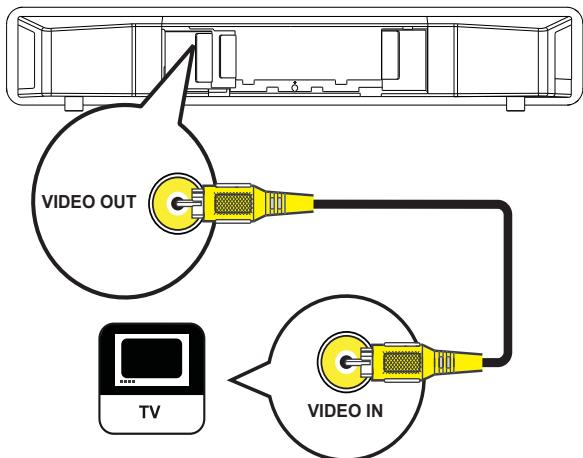
- 1 Sambungkan kabel video komponen (tidak dibekalkan) ke bicu **Y Pb Pr** pada Sistem Pawagam Rumah ini dan bicu input VIDEO KOMPONEN pada TV.

- Jika TV imbas progresif digunakan, anda boleh menghidupkan mod imbas progresif. (lihat 'Bermula' > 'Hiudpkan Imbas Progresif').

### Catatan

- Bicu input video komponen pada TV mungkin dilabelkan sebagai Y Pb/Cb Pr/Cr atau YUV.
- Sambungan jenis ini menyediakan kualiti gambar yang baik.

### Pilihan 3 : Sambungkan ke bicu Video (CVBS)



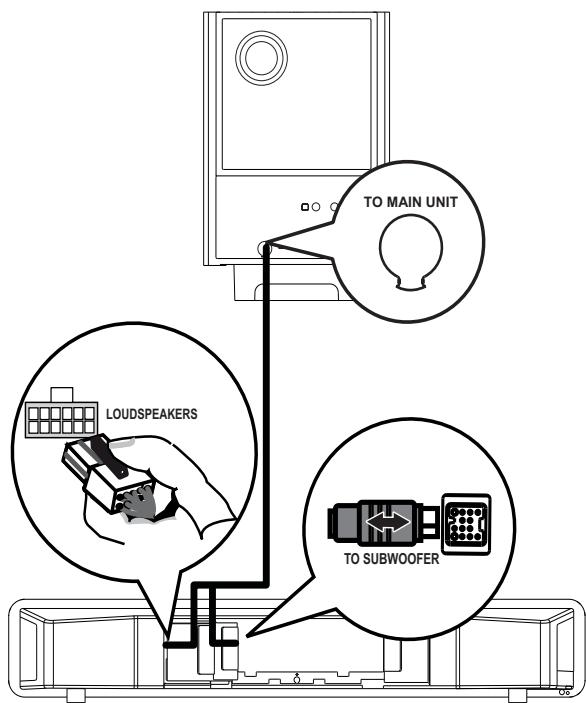
- 1 Sambungkan kabel video komposit ke bicu **VIDEO OUT** pada Sistem Pawagam Rumah ini dan bicu input **VIDEO** pada TV.



#### Catatan

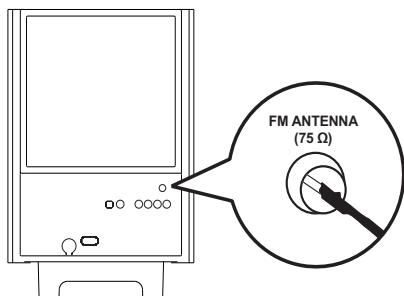
- Bicu input video pada TV mungkin dilabelkan sebagai A/V IN, VIDEO IN, COMPOSITE atau BASEBAND.
- Sambungan jenis ini menyediakan kualiti gambar yang baik.

### Sambungkan subwoofer



- 1 Bukakan kabel interconnect subwoofer di **TO MAIN UNIT**.
- 2 Sambungkan hujung putih kabel interconnect ke soket **LOUDSPEAKERS** pada unit ini.
- 3 Sambungkan hujung putih kabel interconnect ke soket **TO SUBWOOFER** pada unit ini.

## Sambungkan antena radio



- 1 Sambungkan antena FM kepada bicus **FM75Ω** pada subwuerfer (untuk sesetengah model, kabel ini telah pun disambungkan).
- 2 Panjangkan antena FM dan pasang hujungnya pada dinding.



### Petua

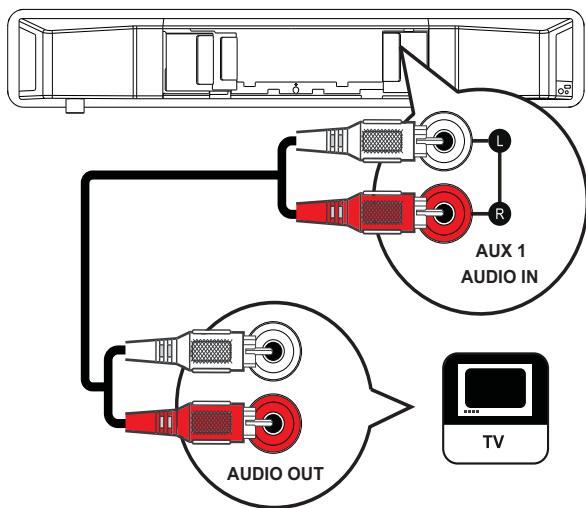
- Bagi penerimaan stereo FM yang lebih baik, sambungkan ke antena FM luaran.

## Sambungkan kabel audio/ peranti lain

Halakan audio daripada peranti lain ke Sistem Pawagam Rumah ini untuk menikmati mainan audio dengan kemampuan surround berbilang saluran.

### Sambungkan audio daripada TV

(juga digunakan untuk kawalan Pautan Mudah)



- 1 Sambungkan kabel audio (tidak dibekalkan) ke bicus **AUDIO IN-AUX1** pada Sistem Pawagam Rumah dan bicus output **AUDIO** pada TV.



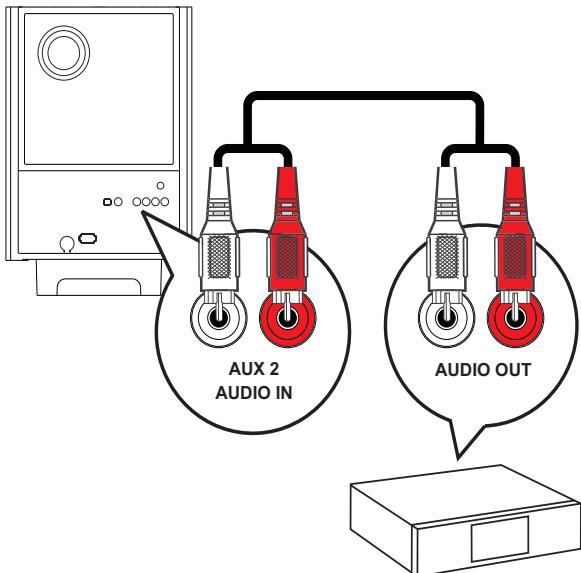
### Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'AUX1 INPUT' dipaparkan pada panel paparan.

## Sambungkan audio dari kotak kabel/perakam/konsol permainan

Anda boleh memilih untuk menyambung sama ada ke bicu analog atau digital bergantung pada kemampuan peranti.

### Sambung ke bicu analog

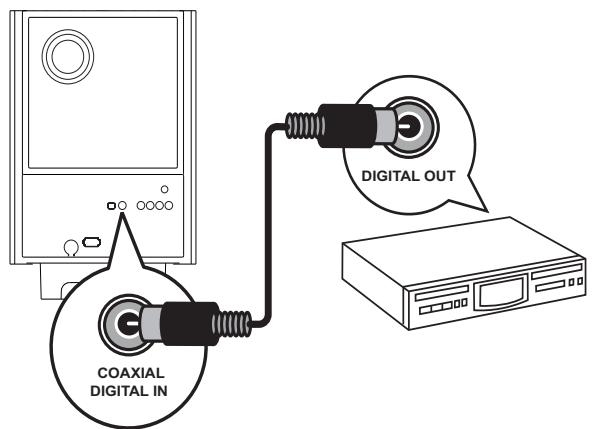


- 1 Sambungkan kabel audio (tidak dibekalkan) kepada bicu **AUDIO IN-AUX2** atau **AUX3** pada subwoofer dan bicu output AUDIO pada peranti.

#### Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'AUX2 INPUT' atau 'AUX3 INPUT' dipaparkan pada panel paparan.

## Sambungkan ke bicu sepaksi

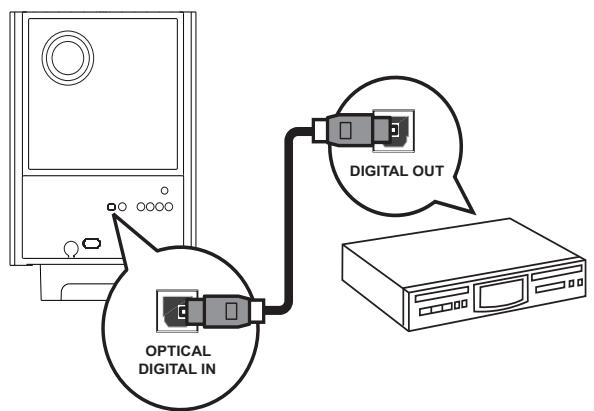


- 1 Sambungkan kabel sepaksi (tidak dibekalkan) kepada bicu **COAXIAL DIGITAL-IN** pada subwoofer dan bicu output COAXIAL/DIGITAL pada peranti.

#### Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'COAXIAL INPUT' dipaparkan pada panel paparan.

## Sambungkan ke bicu optik



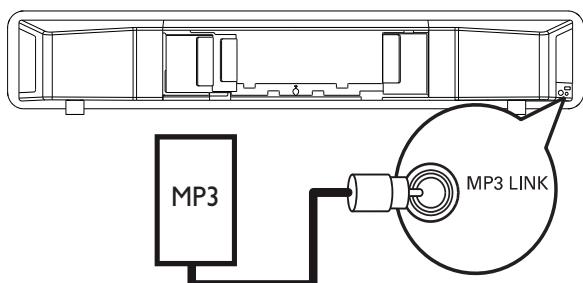
- 1 Sambungkan kabel optik (tidak dibekalkan) kepada bicu **OPTICAL DIGITAL-IN** pada subwoofer dan bicu output OPTICAL/SPDIF pada peranti.



## Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'OPTICAL INPUT' dipaparkan pada panel paparan.

## Sambungkan pemain media mudah alih



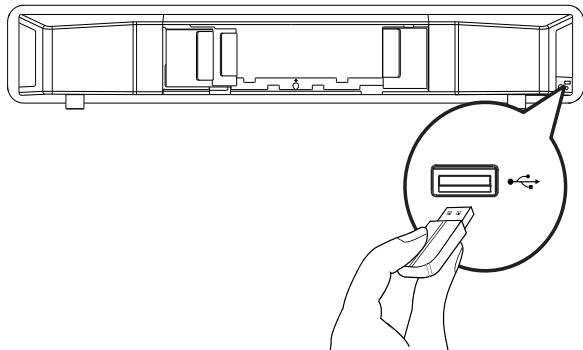
- 1 Sambungkan kabel audio stereo 3.5mm (tidak dibekalkan) ke bicu **MP3 LINK** pada Sistem Pawagam Rumah ini dan bicu telefon pada pemain media mudah alih (seperti pemain MP3).



## Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'MP3 LINK' dipaparkan pada panel paparan.

## Sambungkan peranti USB



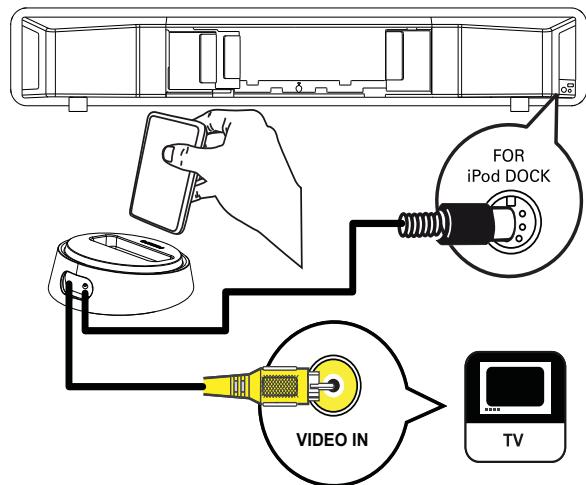
- 1 Sambungkan peranti USB ke bicu **USB** pada Sistem Pawagam Rumah ini.



## Catatan

- Sistem Pawagam Rumah ini hanya boleh memainkan/mempamerkan fail MP3, WMA, DivX (Ultra) atau JPEG yang disimpan pada peranti sedemikian.
- Tekan **USB** untuk mengakses kandungan dan memainkan fail.

## Sambungkan stesen dock iPod



- 1 Sambungkan stesen dock iPod (aksesoris pilihan - tidak dibekalkan) kepada bicu **FOR iPod DOCK** pada Sistem Pawagam Rumah ini.
- 2 Untuk melihat video/foto daripada iPod, sambungkan kabel video komposit daripada stesen dock ini kepada TV dan alihkan TV kepada saluran tontonan yang betul.



## Catatan

- Untuk mendengar output audio daripada sambungan ini, tekan **iPod DOCK**.

## Sambungkan kord kuasa



### Amaran

- Risiko kerosakan produk! Pastikan voltan bekalan kuasa sepadan dengan voltan yang dicetak pada bahagian belakang atau bawah subwufer. Tetapkan pemilih voltan (jika ada) dengan betul sebelum anda menyambungkan subwufer kepada alur keluar kuasa.

- Sambungkan kord kuasa ke alur keluar kuasa apabila semua sambungan yang diperlukan telah selesai dibuat.  
↳ Sistem Pawagam Rumah sedia untuk disediakan untuk penggunaan.

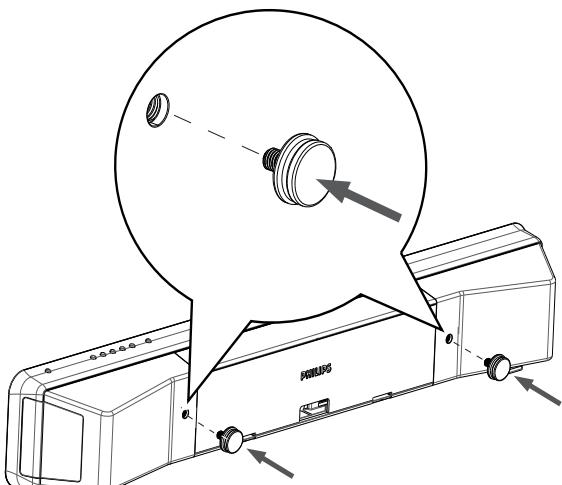
## Cagakkan Sistem Pawagam Rumah



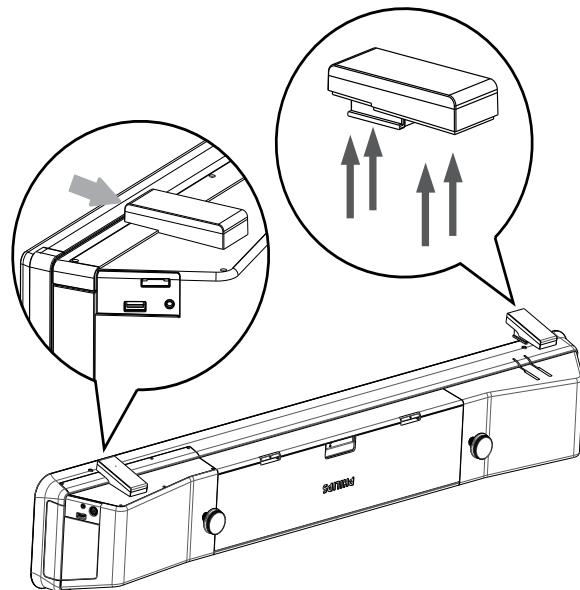
### Awas

- Risiko kecederaan peribadi dan kerosakan pada unit. Benarkan hanya orang yang berkelayakan untuk mengacakkan produk tersebut.

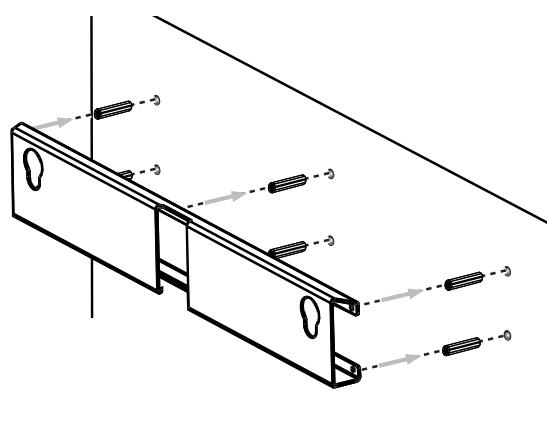
- Pastikan semua kabel yang diperlukan disambungkan kepada Sistem Pawagam Rumah ini dan tutup penutup belakang.
- Pasang tombol yang dibekalkan ke belakang Sistem Pawagam Rumah ini.



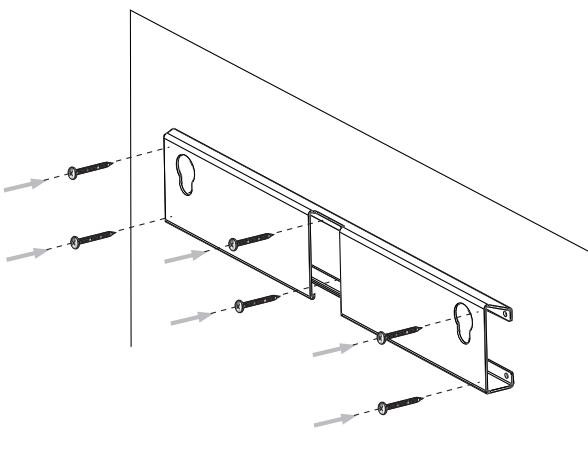
- Terbalikkan Sistem Pawagam Rumah ini supaya bahagian bawahnya menghadap ke atas.
- Keluarkan kaki getah dengan menolaknya ke arah belakang Sistem Pawagam Rumah ini. Ulangi langkah ini untuk mengeluarkan kaki getah yang lain.



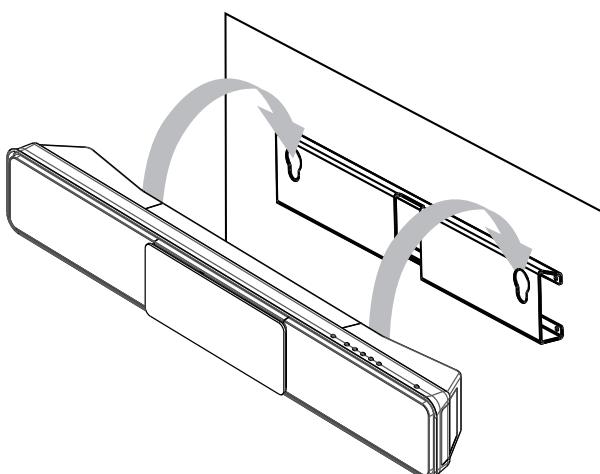
- Letakkan kedudukan pendakap yang dibekalkan di atas dinding, gerudi lubang skru dan masukkan plag dinding getah (tidak dibekalkan) ke dalam lubang tersebut.
  - Untuk mencagakkan Sistem Pawagam Rumah ini di bawah TV, tinggalkan sekurang-kurang 4 inci ruang antara TV dan pendakap tersebut.



- 6** Pasang pendakap pada dinding dengan skru (tidak dibekalkan).

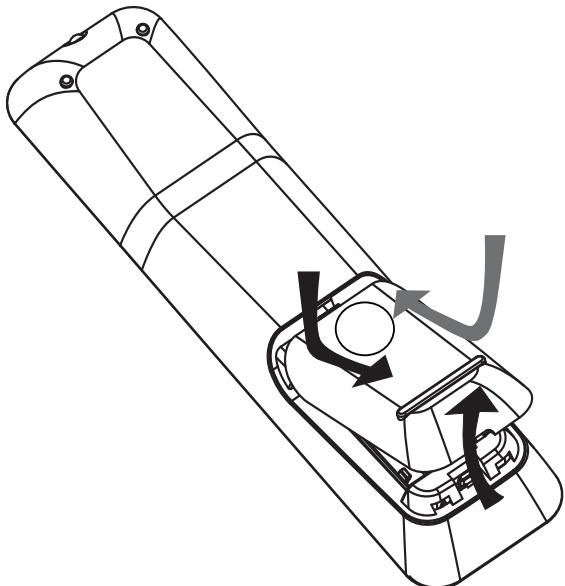


- 7** Cangkukkan Sistem Pawagam Rumah ini dengan kukuh pada pendakap yang dicagakkan. Luncurkan tombol melalui lubang kunci untuk menguncikannya pada tempatnya.



# 4 Bermula

## Masukkan bateri kalawan jauh



- 1 Luncurkan penutup bateri keluar daripada belakang kawalan jauh.
- 2 Masukkan bateri 2 yang dibekalkan (AAA). Pastikan kutub + dan - bateri sepadan dengan tanda di bahagian dalam kes.
- 3 Luncurkan penutup kembali pada kedudukannya.



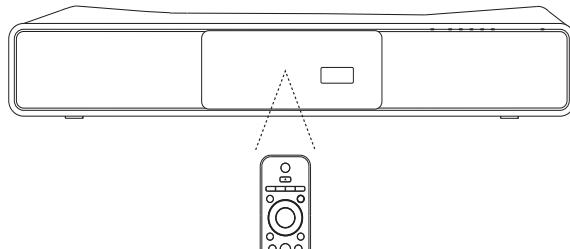
### Catatan

- Jangan campurkan bateri (lama dan baru atau karbon dan alkali, dll.).
- Keluarkan bateri jika telah tandus atau jika kawalan jauh tidak akan digunakan buat tempoh masa yang lama.
- Bateri mengandungi bahan kimia, ia harus dilupuskan dengan betul.

### Kawal sumber main

- 1 Tekan **RADIO**, **USB** atau butang **DISC** untuk memilih sumber yang anda hendak kawal.
- 2 Pilih fungsi yang dikehendaki (sebagai contoh **◀**, **▶**).

### Navigasi melalui menu



- 1 Halakan kawalan jauh langsung pada sensor jauh pada produk dan pilih fungsi yang dikehendaki.
- 2 Gunakan butang berikut pada kawalan jauh untuk menavigasi melalui menu pada skrin.

Butang	Tindakan
▲▼	Gerak ke atas atau bawah
◀▶	Gerak ke kiri atau kanan
OK	Sahkan pemilihan.
1 2 3 4 5 6 7 8 9 0	Masukkan nombor

## Cari saluran tontonan yang betul

- 1 Tekan  untuk menghidupkan Sistem Pawagam Rumah.
- 2 Tekan **DISC** untuk beralih ke mod cakera.
- 3 Hidupkan TV dan beralih ke saluran video-masuk yang betul melalui satu daripada cara berikut:
  - Pergi ke saluran paling rendah pada TV anda, kemudian tekan butang Saluran ke Bawah sehingga anda melihat skrin Philips.
  - Tekan butang  **SOURCE** berulang kali pada kawalan jauh TV anda.



### Petua

- Saluran video-masuk berada antara saluran paling rendah dan paling tinggi dan mungkin disebut FRONT, A/V IN, VIDEO, HDMI dll. Lihat manual pengguna TV dalam bahagian cara memilih input yang betul pada TV.

## Mulakan persediaan Ambisound

Apabila anda menghidupkan Sistem Pawagam Rumah ini buat pertama kali, ikut arahan pada TV untuk melengkapkan persediaan Ambisound bagi mendapatkan kesan bunyi surround yang terbaik mungkin.



### Catatan

- Sebelum anda bermula, pastikan anda telah membuat semua sambungan yang diperlukan.
- Lengkapkan persediaan Ambisound sebelum anda memasukkan cakera untuk dimainkan.

- 1 Tekan **DISC** untuk beralih ke mod cakera.
- 2 Hidupkan TV dan alihkannya ke saluran video masuk yang betul.  
↳ **[Bahasa Osd]** skrin dipaparkan.

### Bahasa Osd

Sila pilih bahasa anda:

- English
- 中文 (简体)
- 中文 (繁體)
- Melayu
- Русский



 Bhnti:Kluar

 Teruskan

- 3 Pilih bahasa untuk paparan menu pada skrin, kemudian tekan ►.  
↳ Mesej alu-aluan dipaparkan.
- 4 Tekan ► untuk meneruskan.  
↳ Mesej berkenaan dengan orientasi produk dipaparkan.
- 5 Tekan ► untuk meneruskan.  
↳ **[Akustik Bilik]** skrin dipaparkan.

## Akustik Bilik

Sila pilih jenis dinding yang mengelilingi bilik anda:

- Keras (Konkrit, kayu)
- Lembut (Langsir, ruang terbuka)

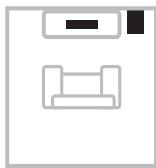


- 6 Pilih keadaan bilik, kemudian tekan ►.  
↳ [Pnmpatan Bilik] skrin dipaparkan.

## Pnmpatan Bilik

Pilih kedudukan peletakan sistem Soundbar di dalam bilik anda:

- Tengah bilik
- Suduk bilik
- Dkt dinding kanan
- Dkt dinding kiri



- 7 Pilih peletakan Sistem Pawagam Rumah ini dalam bilik, kemudian tekan ►.  
↳ [Tinggi] skrin dipaparkan.

## Tinggi

Pilih ketinggian tempat sistem SoundBar anda diletak:

- Tinggi (>1.2m/3.9kaki)
- Lalai (0.8-1.2m/2.6-3.9kaki)
- Rendah (<0.8m/2.6kaki)

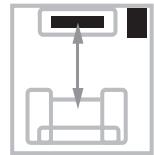


- 8 Pilih ketinggian Sistem Pawagam Rumah diletakkan, kemudian tekan ►.  
↳ [Kedudukan Mendengar] skrin dipaparkan.

## Kedudukan Mendengar

Pilih jarak di antara kedudukan mendengar anda dan sistem Soundbar:

- Hampir(<2m/6.5kaki)
- Lalai (2-3m/6.5-9.8kaki)
- Jauh(>3m/9.8kaki)



- 9 Pilih jarak antara kedudukan pendengaran dan pembesar suara, kemudian tekan ►.  
10 Tetapan pembesar suara telah lengkap, tekan ► untuk keluar.

Sistem Pawagam Rumah ini kini sedia untuk digunakan.

### Petua

- Anda boleh menukar bahasa paparan menu (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Keutamaan' > [Bahasa Osd]).
- Jika anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah ini kepada TV yang mematuhi HDMI CEC dengan menggunakan kabel HDMI, ia akan beralih ke bahasa paparan menu secara automatik seperti di dalam tetapan TV anda.

## Hidupkan Imbas Progresif

Jika TV menyokong output imbas progresif, anda boleh menyambungkan Sistem Pawagam Rumah ini dengan TV dengan menggunakan sambungan video komponen. (lihat 'Sambungkan kabel video' > 'Sambungkan kepada bicus video komponen').



- 1 Hidupkan TV dan pastikan mod imbas progresif TV dinyahaktifkan (lihat manual pengguna TV).
- 2 Hidupkan TV pada saluran tontonan yang betul bagi Sistem Pawagam Rumah ini..
- 3 Tekan **DISC**.
- 4 Tekan **SETUP**.
- 5 Tekan **▼** untuk memilih **[Tetapan Video]** dalam menu, kemudian tekan **►**.
- 6 Pilih **[Progresif] > [Dihidupkan]**, kemudian tekan **OK**.  
↳ Mesej amaran dipaparkan.
- 7 Untuk meneruskan, pilih **[OK]** dan tekan **OK**.  
↳ Persediaan progresif telah selesai.

### Catatan

- Jika skrin kosong/herot benyot dipaparkan, tunggu 15 saat bagi pemulihan automatik.
- Jika tiada gambar dipaparkan, matikan mod imbas progresif sebagai berikut: 1) Tekan **▲** untuk membuka petak cakera. 2) Tekan **◀**. 3) Tekan **AUDIO SYNC**.

- 8 Tekan **SETUP** untuk keluar daripada menu.
- 9 Anda kini boleh menghidupkan mod imbas progresif pada TV.

### Catatan

- Semasa dimainkan, apabila mod imbas progresif dihidupkan untuk kedua-dua Sistem Pawagam Rumah ini dan TV, gambar herot benyot mungkin dipaparkan. Matikan ciri imbas progresif pada kedua-dua Sistem Pawagam Rumah ini dan TV.

## Gunakan Pautan Mudah Philips

Sistem Pawagam Rumah anda menyokong Pautan Mudah Philips, yang menggunakan piawaian HDMI CEC (Kawalan Elektronik Pengguna). Peranti yang akur Pautan Mudah yang bersambung melalui penyambung HDMI boleh dikawal dengan satu kawalan jauh.

### Catatan

- Philips tidak menjamin 100% kesalingfungsian dengan semua peranti HDMI CEC.

- 1 Hidupkan operasi HDMI CEC pada TV dan lain-lain peranti yang bersambung. Lihat manual TV/peranti untuk mendapatkan butiran.
- 2 Anda kini dapat menikmati kawalan Pautan Mudah Philips yang berikut.

### EasyLink

Anda boleh mematikan atau menghidupkan semua ciri Pautan Mudah.

## Mainan satu sentuhan

Apabila anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah anda kepada peranti yang menyokong mainan satu sentuhan, anda boleh mengawal Sistem Pawagam Rumah anda dan peranti dengan satu kawalan jauh. Sebagai contoh, apabila anda menekan Main pada kawalan jauh DVD anda, TV anda beralih secara automatik ke saluran yang betul untuk menunjukkan kandungan DVD. Untuk mendayakan fungsi main Satu sentuhan, cakera video mesti diletakkan dalam petak cakera sebelum operasi.

## Siap sedia satu sentuhan

Apabila anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah anda kepada peranti yang menyokong siap sedia, anda boleh menggunakan kawalan jauh Sistem Pawagam Rumah anda untuk meletakkan Sistem Pawagam Rumah anda dan semua peranti HDMI yang bersambung dalam mod siap sedia. Anda boleh menjalankan siap sedia satu sentuhan dengan menggunakan kawalan jauh daripada mana-mana peranti HDMI yang bersambung.

## Kawalan Audio Sistem

Apabila anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah anda kepada peranti yang mematuhi HDMI CEC, Sistem Pawagam Rumah anda boleh beralih secara automatik untuk memainkan audio daripada peranti yang bersambung.

Untuk menggunakan audio satu sentuhan, anda mesti memetakan input audio daripada peranti yang disambungkan kepada Sistem Pawagam Rumah anda.

## Pemetaan Input Audio

Apabila anda memetakan input audio dengan betul, Sistem Pawagam Rumah ini beralih kepada audio daripada peranti yang dimainkan secara automatik.

## Petakan input audio ke peranti yang disambungkan



### Catatan

- Sebelum anda bermula, pastikan output audio HDMI TV dan peranti HDMI yang lain telah disambungkan ke bincu input audio pada Sistem Pawagam Rumah ini.

### Tetapan Umum

Persediaan EasyLink	<input checked="" type="radio"/> EasyLink
Kunci Cakera	<input checked="" type="radio"/> Mainan Satu Sentuhan
Kelam Paparan	<input checked="" type="radio"/> Bersedia Satu Sentuh
Bahasa Osd	<input checked="" type="radio"/> Kawalan Audio Sistem
Penjimat Skrin	<input checked="" type="radio"/> P'metaan Inpt Aud
Pemasra Tidur	
Siap Sedia Kuasa Rendah	
Kod Vod DivX(R)	

- 1 Tekan **DISC**.
- 2 Tekan **SETUP**.  
↳ [Tetapan Umum] dipaparkan.
- 3 Tekan **▶**.
- 4 Pilih [Persediaan EasyLink], kemudian tekan **▶**
  - [Mainan Satu Sentuhan] dan [Bersedia Satu Sentuh] dihidupkan secara lalai di dalam kilang.
- 5 Pilih [Kawalan Audio Sistem] > [Dihidupkan], kemudian tekan **OK** untuk mula mengimbas peranti.  
↳ Sebaik sahaja selesai, menu pemetaan input audio dipaparkan.

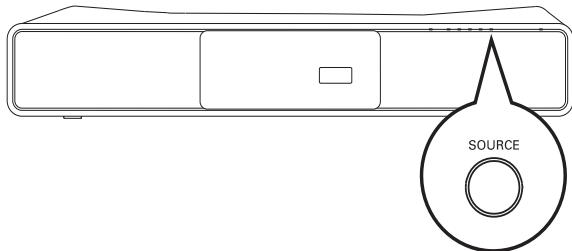
### P'metaan Inpt Aud

- |               |  |
|---------------|--|
| Aux1 Input    | <input checked="" type="radio"/> [TV]            |
| Aux2 Input    | <input checked="" type="radio"/> [DVD 3400]      |
| Aux3 Input    | <input checked="" type="radio"/> other(non-HDMI) |
| Coaxial Input |  |
| Input Optik   |  |
|               |  |
|               |  |

- 6** Pilih input audio Sistem Pawagam Rumah ini yang digunakan untuk menyambung ke peranti HDMI lain, kemudian tekan ►.
- Sebagai contoh, jika audio TV disambungkan kepada bincu **AUX1** pada Sistem Pawagam Rumah ini, pilih **[Aux1 Input]** dan petakan dengan TV (nama jenama) pada panel sebelah kanan.
- 7** Pilih peranti bersambung yang betul, kemudian tekan **OK**.
- ↳ Ulang langkah-langkah 5~7 untuk memetakan peranti lain yang bersambung.
- 8** Tekan  **SETUP** untuk keluar daripada menu.

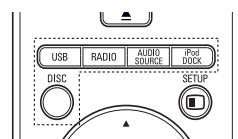
### Pilih sumber main

Pada unit utama



- Tekan butang **SOURCE** berulang kali untuk memilih: **DISC > iPOD > RADIO FM > COAXIAL INPUT > OPTICAL INPUT > AUX1 INPUT > AUX2 INPUT > AUX3 INPUT > MP3 LINK > USB > DISC ...**

Pada kawalan jauh



- Tekan **iPod DOCK** untuk beralih ke mod dock.
- Tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali untuk beralih ke sumber audio yang disambungkan:

Paparan	Peranti bersambung ke
<b>AUX1 INPUT</b>	bincu AUDIO IN-AUX1
<b>AUX2 INPUT</b>	bincu AUDIO IN-AUX2
<b>AUX3 INPUT</b>	bincu AUDIO IN-AUX3
<b>COAXIAL INPUT</b>	bincu DIGITAL IN-COAXIAL
<b>OPTICAL INPUT</b>	bincu DIGITAL IN-OPTICAL
<b>MP3 LINK</b>	bincu MP3 LINK

- Tekan **RADIO** untuk beralih ke jalur FM.
- Tekan **USB** untuk beralih ke mod USB.
- Tekan **DISC** untuk beralih ke mod cakera.

# 5 Main

## Mainkan cakera



### Awas

- Jangan letakkan objek selain daripada cakera ke dalam petak cakera.
- Jangan sentuh kanta optikal cakera di dalam petak cakera.

- 1 Tekan ▲ untuk membuka petak cakera.
- 2 Masukkan cakera dengan labelnya menghadap ke atas.
  - Bagi cakera yang bermuka dua, muatkan muka yang hendak dimainkan menghadap ke atas.
- 3 Tekan ▲ untuk menutup petak cakera dan memulakan mainan cakera.
  - Untuk melihat mainan cakera, hidupkan TV kepada saluran tontonan yang betul bagi Sistem Pawagam Rumah ini.
  - Untuk menghentikan mainan cakera, tekan ■.



### Catatan

- Periksa jenis cakera yang disokong (lihat 'Spesifikasi' > 'Media main balik').
- Jika menu entri kata laluan dipaparkan, masukkan kata laluan sebelum anda boleh memainkan cakera yang terkunci atau yang disebat.
- Jika anda menjeda atau menghentikan cakera selama lebih kurang 15 minit, gambar skrin diaktifkan. Untuk menyahaktifkan gambar skrin, tekan **DISC**.
- Setelah anda menjeda atau menghentikan cakera dan tiada butang ditekan dalam masa 30 minit, Sistem Pawagam Rumah ini akan beralih ke mod siap sedia secara automatik.

## Mainkan video



### Catatan

- Untuk cakera video, main balik sentiasa bermula dari tempat ia terakhir dihentikan. Untuk memulakan main balik dari awal, tekan ▶ semasa mesej dipaparkan.

## Kawal mainan video

- 1 Mainkan tajuk.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal tajuk.

Butang	Tindakan
▶■	Memulakan, menjeda atau menyambungkan semula mainan cakera.
■	Menghentikan mainan cakera.
▶	Melangkau ke tajuk atau bab seterusnya.
◀	Melangkau ke permulaan tajuk atau bab semasa. Tekan dua kali untuk melompat ke tajuk atau bab sebelumnya.
◀◀ / ▶▶	Mencari mara cepat (kanan) atau putar semula cepat (kiri). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian. Dalam mod jeda, main undur atau maju perlahan.
▲ / ▼	Mencari mara perlahan (bawah) atau putar semula perlahan (atas). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian. Untuk VCD, hanya main maju perlahan boleh dilakukan.

## Tukar mainan video

- 1 Mainkan tajuk.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk menukar mainan video.

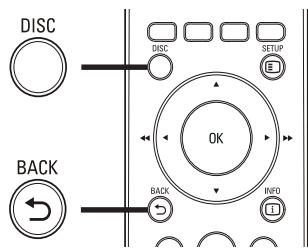
Butang	Tindakan
AUDIO	Memilih bahasa audio atau saluran pada cakera.
SYNC	
SUBTITLE	Memilih bahasa sarikata pada cakera.
REPEAT	Memilih atau mematikan mod ulang atau kocok. Pilihan ulangan berbeza bergantung kepada jenis cakera. Untuk VCD, main berulang hanya boleh dibuat jika mod PBC dimatikan.
ZOOM	Zum ke dalam atau keluar daripada gambar. Untuk menyorot melalui imej yang telah dizum, tekan <b>Butang navigasi</b> .
INFO	Memaparkan status semasa atau maklumat cakera. Anda boleh menukar pilihan mainan video di sini tanpa mengganggu mainan cakera.



### Catatan

- Sesetengah operasi mungkin tidak berfungsi dengan sesetengah cakera. Lihat maklumat yang dibekalkan bersama cakera untuk mendapatkan butiran.

## Akses menu DVD



- 1 Tekan **DISC** untuk emngakses menu utama cakera.
- 2 Pilih pilihan mainan, kemudian tekan **OK**.
  - Dalam sesetengah menu, tekan **Butang angka** untuk menginputkan pemilihan anda.
  - Untuk kembali ke menu tajuk semasa mainan, tekan ↲ **BACK**.

## Akses menu VCD

PBC (Kawalan Main Balik) untuk VCD diaktifkan secara lalai di kilang. Apabila anda memuatkan VCD, menu kandungan dipaparkan.

- 1 Tekan ▲▼ untuk memilih pilihan mainan, kemudian tekan **OK** untuk memulakan mainan.
  - Jika PBC mati, ia melangkau menu dan mula bermain dari tajuk pertama.
  - Untuk kembali ke menu semasa dimainkan, tekan ↲ **BACK** (hanya boleh dilakukan jika mod PBC dihidupkan).

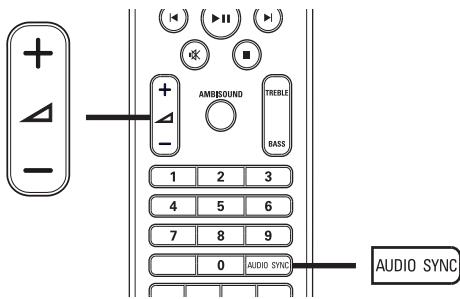


### Petua

- Anda boleh menukar tetapan PBC (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Keutamaan' > [PBC]).

## Segerakkan output audio dengan mainan video

Jika mainan video lebih perlahan daripada output audio (bunyi tidak sepadan dengan gambar), anda boleh menundakan output audio supaya sepadan dengan video.



- 1** Tekan dan tahan **AUDIO SYNC** sehingga 'AUDIO SYNC' (SEGERAKAUDIO) dipaparkan.
- 2** Dalam masa lima saat, tekan  $\Delta +/-$  untuk menetapkan masa tunda untuk output audio.



### Catatan

- Jika kawalan kelantangan tidak digunakan dalam masa lima saat, ia akan menyambung semula fungsi kawalan kelantangan biasa.

## Lihat mainan video daripada sudut kamera yang berlainan

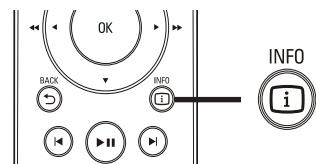
- 1** Semasa dimainkan, tekan dan tahan **ANGLE** untuk memaparkan pilihan sudut.
- 2** Tekan **Butang angka** untuk memilih sudut.  
↳ Mainkan perubahan kepada sudut yang dipilih.



### Catatan

- Diguna pakai hanya pada cakera yang mengandungi pemandangan berbilang sudut.

## Langkau pantas mainan ke masa tertentu



- 1** Semasa mainan, tekan **i INFO**.  
↳ Menu status cakera dipaparkan.
- 2** Tekan  $\Delta \nabla$  untuk melihat maklumat, kemudian tekan **OK**.
  - **[Masa Tt]** (masa tajuk)
  - **[Masa Ch]** (masa bab)
  - **[Masa Cakera]** (masa cakera)
  - **[Masa Trek]** (masa trek)
- 3** Tekan **Butang angka** untuk memasukkan masa anda hendak melangkau ke, kemudian tekan **OK**.



### Catatan

- Pilihan berbeza bergantung kepada jenis cakera.

## Mainkan video DivX®

Video DivX adalah format media digital yang mengekalkan kualiti yang tinggi walaupun pada kadar pemampatan yang tinggi. Anda boleh menikmati video DivX pada Sistem Pawagam Rumah disahkan DivX® ini.

- 1 Masukkan cakera atau USB yang mengandungi video DivX.
- 2 Tekan **DISC** atau **USB**.  
↳ Menu kandungan dipaparkan.
- 3 Pilih tajuk untuk dimainkan, kemudian tekan **►II**.
- 4 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal tajuk.

Butang	Tindakan
<b>AUDIO</b>	Memilih bahasa atau saluran audio.
<b>SYNC</b>	
<b>SUBTITLE</b>	Pilih bahasa sarikata DVD atau DivX.
■	Menghentikan mainan. Untuk video DivX Ultra, tekan butang ini sekali lagi untuk memaparkan menu kandungan.
<b>INFO</b>	Paparkan maklumat video DivX Ultra.



### Catatan

- Anda hanya boleh memainkan video DivX disewa atau dibeli yang mempunyai kod pendaftaran DivX Sistem Pawagam Rumah ini (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Persediaan umum' > **[Kod Vod DivX(R)]**).
- Anda boleh memainkan fail video DivX sehingga 4GB.
- Jika sarikata tidak muncul dengan betul, tukar set aksara (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Keutamaan' > **[Sarikata DivX]**).
- Sistem Pawagam Rumah ini boleh memaparkan sehingga 45 aksara dalam sarikata.

## Mainkan muzik

### Kawal mainan trek audio

- 1 Mainkan trek.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal trek.

Butang	Tindakan
<b>►II</b>	Memulakan, menjeda atau menyambungkan semula mainan cakera.
■	Menghentikan mainan cakera.
<b>►</b>	Melangkau ke trek seterusnya.
<b>◀</b>	Melangkau ke permulaan trek semasa. Tekan dua kali untuk melompat ke trek sebelumnya.
	Memilih item untuk dimainkan.
<b>◀◀ / ▶▶</b>	Mencari mara cepat (kanan) atau putar semula cepat (kiri). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.
<b>REPEAT</b>	Memilih atau mematikan mod ulang atau kocok.

## Mainkan muzik MP3/WMA

MP3/WMA adalah sejenis fail audio yang sangat dimampatkan (fail dengan lanjutan .mp3 atau .wma).

- 1** Masukkan cakera atau USB yang mengandungi muzik MP3/WMA.
- 2** Tekan **DISC** atau **USB**.
  - ↳ Menu kandungan dipaparkan.
- 3** Pilih folder, kemudian tekan **OK**.
- 4** Pilih tajuk untuk dimainkan, kemudian tekan **►II**.
  - Untuk kembali ke menu utama, tekan **BACK** atau tekan **▲** sehingga folder 'Sebelumnya' dipilih, kemudian tekan **OK**.



### Catatan

- Bagi CD yang dirakam dalam berbilang sesi, hanya sesi pertama dimainkan.
- Sistem Pawagam Rumah ini tidak menyokong format audio MP3PRO.
- Jika sebarang aksara khas terdapat di dalam nama trek MP3 (ID3) atau nama album, ia mungkin tidak dipaparkan dengan betul pada skrin kerana aksara ini tidak disokong.
- Sesetengah WMA dilindungi oleh Pengurusan Hak Digital, dan tidak boleh dimainkan pada Sistem Pawagam Rumah ini.
- Folder/fail yang melebihi had Sistem Pawagam Rumah ini yang disokong tidak dipaparkan atau dimainkan.



### Petua

- Anda boleh memilih paparan kandungan data, melihat folder atau fail (lihat 'Laraskan tetapan' > 'Keutamaan' > [Paparan MP3/JPEG]).

## Mainkan foto

### Mainkan foto sebagai pertunjukan slaid

Sistem Pawagam Rumah ini boleh memainkan foto JPEG (fail dengan lanjutan .jpeg atau .jpg).

- 1** Masukkan cakera atau USB yang mengandungi foto JPEG.
- 2** Tekan **DISC** atau **USB**.
  - ↳ Pertunjukan slaid bermula (untuk cakera Kodak) atau menu kandungan (untuk cakera JPEG) dipaparkan.
- 3** Pilih folder/album yang anda hendak mainkan.
  - Untuk mempratonton foto dalam folder/album, tekan **INFO**.



- Untuk pergi ke paparan skrin sebelumnya atau seterusnya, tekan **◀ / ▶**.
- Untuk memilih foto, tekan **Butang navigasi**.
- Untuk memaparkan foto yang dipilih sahaja, tekan **OK**.

- 4** Tekan **►II** untuk memulakan mainan pertunjukan slaid.
  - Untuk kembali ke menu, tekan **BACK**.



## Catatan

- Ia mungkin mengambil masa yang lebih lama untuk memaparkan kandungan cakera pada TV disebabkan bilangan lagu/foto yang besar yang dikumpulkan pada satu cakera.
- Jika foto JPEG tidak dirakam dengan fail jenis 'exif', gambar imej kecil sebenar tidak akan ditunjukkan pada paparan. Ia digantikan dengan gambar imej kecil 'gunung biru'.
- Sistem Pawagam Rumah ini hanya boleh memaparkan gambar kamera digital menurut format JPEG-EXIF, yang biasa digunakan oleh hampir semua kamera digital. Ia tidak boleh memaparkan Motion JPEG dan gambar dalam format selain daripada JPEG, atau klip bunyi yang dikaitkan dengan gambar.
- Folder/fail yang melebihi had Sistem Pawagam Rumah ini yang disokong tidak dipaparkan atau dimainkan.

## Kawal mainan foto

- 1 Mainkan pertunjukan slaid foto.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal foto.

Butang	Tindakan
◀	Melangkau ke foto sebelumnya.
▶	Melangkau ke foto seterusnya.
▲	Memutarkan foto mengikut arah jam.
▼	Memutarkan foto melawan arah jam.
ZOOM	Zum ke dalam atau keluar daripada gambar. Mainan dijeda dalam mod zum.
■	Menghentikan mainan.

## Mainkan pertunjukan slaid muzikal

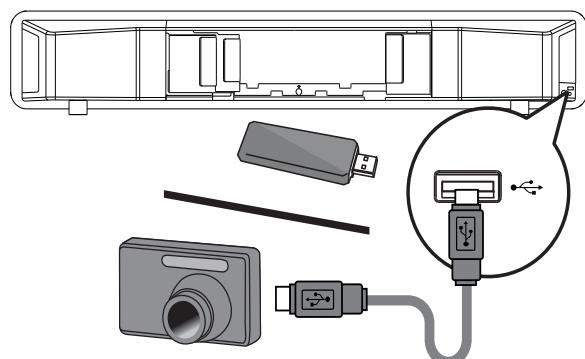
Mainkan fail muzik MP3/WMA dan fail foto JPEG serentak untuk mencipta pertunjukan slaid muzikal. Fail MP3/WMA dan JPEG mesti disimpan pada cakera atau peranti USB yang sama.

- 1 Mainkan muzik MP3/WMA
- 2 Navigasi ke folder/album foto dan tekan **OK** untuk memulakan mainan pertunjukan slaid.
  - ↳ Pertunjukan slaid bermula dan berterusan sehingga akhir folder atau album foto.
  - ↳ Audio terus bermain sehingga akhir cakera.
- Untuk menghentikan mainan pertunjukan slaid, tekan ■.
- Untuk menghentikan mainan muzik, tekan ■ sekali lagi.

## Main dari peranti USB

Sistem Pawagam Rumah ini memainkan/melihat fail MP3, WMA, WMV, DivX (Ultra) atau JPEG pada peranti USB yang berikut:

- kamera digital yang mematuhi piawaian PTP
- pemacu denyar
- pembaca kad memori
- HDD (sumber kuasa luaran diperlukan)



- 1** Sambungkan peranti USB ke biccu  **(USB)**.
- 2** Tekan **USB**.
  - ↳ Menu kandungan dipaparkan.
- 3** Pilih fail untuk dimainkan, kemudian tekan  .
  - ↳ Mainan bermula.
  - Untuk menghentikan mainan, tekan  atau keluarkan peranti USB.

**Catatan**

- Jika peranti tidak muat ke dalam biccu USB, sambungkannya melalui kabel panjang USB.
- Jika anda menyambungkan berbilang pembaca kad/peranti USB, hanya satu kad/peranti boleh diakses.

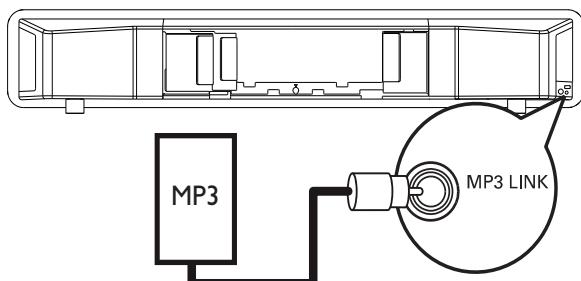
- 3** Mulakan mainan pada pemain media mudah alih anda.
  - Untuk menghentikan mainan, tekan **STOP** pada pemain media mudah alih anda.

**Catatan**

- Kawalan main balik hanya boleh dibuat pada pemain media mudah alih.
- Hentikan mainan pada pemain media mudah alih sebelum anda beralih ke media/sumber main yang lain.

## Main daripada pemain media mudah alih

Hanya sambungkan pemain media mudah alih anda (cth. pemain MP3) ke Sistem Pawagam Rumah ini untuk menikmati kualiti bunyi yang sangat istimewa daripada koleksi muzik anda.



- 1** Sambungkan kabel audio stereo 3.5mm (tidak dibekalkan) daripada biccu **LINK** pada Sistem Pawagam Rumah ini ke biccu 'fon kepala' pada pemain media mudah alih.
- 2** Tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali sehingga 'MP3 LINK' dipaparkan.

## Main dari iPod

Anda perlukan stesen dock iPod (aksesoris pilihan - tidak dibekalkan) untuk menikmati mainan iPod anda melalui Sistem Pawagam Rumah ini.

Senarai rangkaian iPod yang disokong:

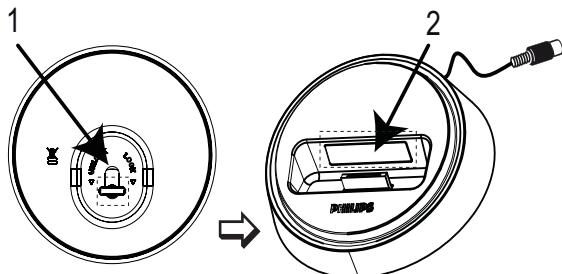
iPod mini	iPod mini generasi ke 2
iPod sentuhan	iPod sentuhan generasi ke 2
iPod klasik	iPod nano generasi ke (80/120/160 GB) 1/2/3/4
iPod dengan paparan warna	iPod foto
iPod generasi ke 4/5	

**Catatan**

- Rujuk kepada laman web Philips untuk mendapatkan kemas kinian terkini mengenai rangkaian iPod yang disokong.

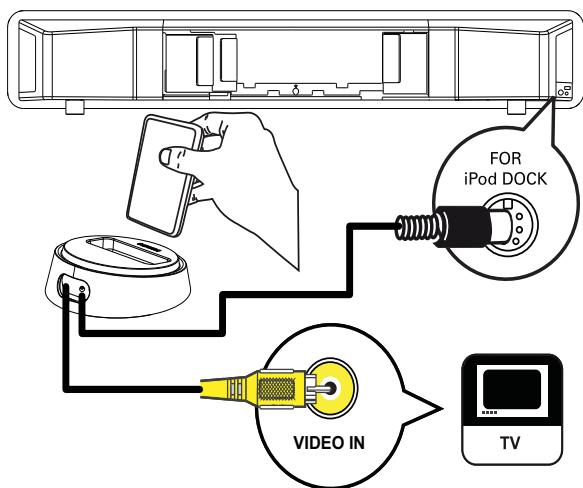
## Sediakan stesen dock

Jika iPod anda tidak muat ke dalam stesen dock, laraskan 'sokongan' seperti di bawah.



- 1 Putarkan tombol di bahagian bawah stesen dock melawan arah jam untuk melonggarkan 'sokongan' boleh laras.
- 2 Laraskan 'sokongan' sehingga ia boleh muat pada iPod anda.
- 3 Putarkan tombol mengikut arah jam untuk mengetatkannya.

## Mengawal muzik iPod



- 1 Sambungkan stesen dock kepada bicus **FOR iPod DOCK** pada Sistem Pawagam Rumah ini.
- 2 Masukkan dock iPod anda ke stesen dock dan hidupkannya.

### 3 Tekan iPod DOCK.

- Ia mungkin mengambil masa yang lebih lama untuk mengesahkan keserasian rangkaian iPod yang tertentu.
- 4 Mulakan main pada iPod anda.
- Untuk melihat mainan video iPod, sambungkan kabel video dari stesen dock ke TV anda dan hidupkan tetapan 'TV HIDUP' dalam iPod anda.
- 5 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal mainan muzik.

Butang	Tindakan
<b>VOL +/-</b>	Meningkatkan atau mengurangkan kelantangan.
<b>SOUND</b>	Memilih kesan bunyi pratentu.
<b>AMBISOUND</b>	Memilih output bunyi stereo atau output berbilang saluran.
<b>◀▶</b>	Melangkau ke trek sebelumnya atau seterusnya.
<b>◀◀ / ▶▶</b>	Mencari mara cepat (kanan) atau putar semula cepat (kiri). Tekan berulang kali untuk menukar kelajuan carian.
<b>▶⏸</b>	Memulakan, menjeda atau menyambung semula main balik pada peranti Pautan Mudah anda.
<b> ⓘ INFO</b>	Beralih ke 'Mod Kawalan Panjang' untuk membolehkan mainan iPod anda dikawal melalui kandungan yang dipaparkan pada TV. Butang kawalan pada iPod tiada fungsi dalam mod ini. Tekan butang ini sekali lagi untuk kembali ke mod mainan mudah.

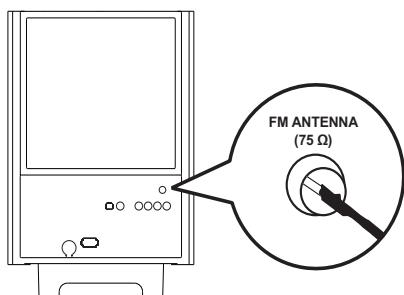


## Catatan

- Semasa berada dalam mod iPod, bateri iPod anda akan dicas.
- Dalam 'Mod Kawalan Panjang', mengawal mainan iPod hanya boleh dilakukan melalui paparan skrin pada TV anda dengan menggunakan **Butang navigasi** pada kawalan jauh.

## Mainkan dari radio

Periksa sama ada antena FM telah disambungkan ke Sistem Pawagam Rumah ini. Jika tidak, sambungkan antena FM yang dibekalkan kepada bicus **FM75 Ω** dan pasangkan hujungnya pada dinding.



## Petua

- Bagi penerimaan stereo FM yang lebih baik, sambungkan antena FM luaran (tidak dibekalkan).
- Letakkan antena sejauh mungkin daripada TV, VCR atau lain-lain sumber penyinaran untuk mengelakkan gangguan.

## Penalaan kali pertama

Apabila anda mengakses mod radio buat pertama kali, ikut arahan untuk memasang stesen radio.

- 1 Tekan **RADIO**.  
↳ 'AUTO INSTALL ... PRESS PLAY' (PASANGAUTO ... TEKAN MAIN) dipaparkan.
- 2 Tekan **▶II**.  
↳ Semua stesen radio yang dikesan disimpan.  
↳ Sebaik sahaja selesai, ia menala ke stesen radio pertama yang dipraltetapkan.  
• Untuk menghentikan penalaan automatik, tekan **■**.



## Catatan

- Sistem Pawagam Rumah ini boleh menyimpan sehingga maksimum 40 stesen radio.
- Jika pemasangan auto tidak diaktifkan atau kurang daripada 5 stesen radio disimpan, anda akan digesa untuk memasang stesen radio sekali lagi.

## Dengar radio

- 1 Tekan **RADIO**.
- 2 Gunakan kawalan jauh untuk mengawal radio.

### Butang Tindakan

<b>◀▶</b>	Memilih stesen radio pratetap.
<b>▲▼</b>	Menala frekuensi radio ke atas dan bawah.
<b>■</b>	Tekan dan tahan butang ini untuk memadam stesen radio semasa daripada senarai yang dipraltetapkan. Nombor pratetap untuk stesen radio yang lain tetap tidak berubah.



## Petua

- Tekan **AUDIO SYNC** untuk menogol antara mod stereo FM dan mono FM.

## Pasang semula semua stesen radio

- 1 Tekan **RADIO**.
- 2 Tekan dan tahan **PROGRAM** selama lebih daripada 5 saat.
  - ↳ Semua stesen radio yang disimpan sebelum ini digantikan.



## Catatan

- Periksa sambungan antena radio jika tiada isyarat stereo dikesan atau kurang daripada 5 stesen dikesan semasa pemasangan radio.

## Cari dan simpan stesen radio secara individu

- 1 Tekan **RADIO**.
- 2 Tekan **<< / >>**.
  - ↳ Ia mula mencari sehingga stesen radio dikesan.
- 3 Ulang langkah 2 sehingga anda menala ke stesen radio yang anda hendak simpan.
  - Untuk menala halus frekeunsi radio, tekan **▲ / ▼**.
- 4 Tekan **PROGRAM**.
  - ↳ Nombor stesen yang dipraltetap berkelip.
  - ↳ Jika tiada tindakan dijalankan dalam masa 20 saat setelah langkah di atas, ia keluar daripada mod pratetap.
- 5 Tekan **◀ / ▶** (atau **Butang angka**) untuk memilih nombor pratetap untuk disimpan.
- 6 Tekan **PROGRAM** untuk mengesahkan.

## Tukar grid talaan

Di beberapa negara, selang frekuensi antara saluran bersebelahan dalam jalur FM ialah 50 kHz atau 100 kHz.



## Catatan

- Ciri ini hanya digunakan untuk daerah yang tertentu.
- Menukar grid talaan memadamkan semua stesen radio pratetap.

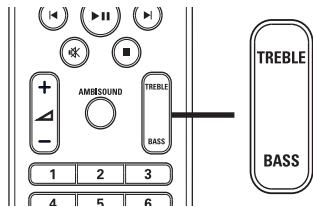
- 1 Tekan **RADIO**.
- 2 Tekan **■**.
- 3 Tekan dan tahan **▶ II** sehingga 'GRID 9' atau 'GRID 10' dipaparkan.
  - ↳ 'GRID 9' untuk 50 kHz dan 'GRID 10' untuk 100 kHz.

# 6 Laraskan bunyi

## Kawal kelantangan

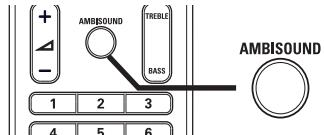
- 1 Tekan  $\triangle +/-$  (**VOL +/-**) untuk menaikkan atau mengurangkan kelantangan.
  - Untuk membisukan, tekan  $\ast$ .
  - Untuk memulih kelantangan, tekan  $\ast$  sekali lagi atau tekan **VOL +**.

## Laraskan Bes/Trebel



- 1 Tekan **TREBLE** atau **BASS**.
- 2 Dalam masa 5 saat, tekan  $\triangle +/-$  (**VOL +/-**) untuk menetapkan tahap nada tinggi (TREBEL) atau rendah (BES).

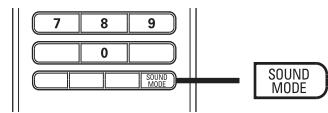
## Pilih Ambisound



- 1 Tekan **AMBI SOUND** berulang kali untuk memilih output Ambisound terbaik yang paling sesuai untuk video atau muzik yang anda mainkan.

Pilihan	Perihalan
<b>AUTO</b>	Output surround berdasarkan strim audio.
<b>BERBILANG</b>	5.1 output berbilang saluran
<b>SALURAN</b>	untuk pengalaman filem biasa.
<b>STEREO</b>	Bunyi stereo daripada dua pembesar suara hadapan.

## Pilih bunyi pratetap



- 1 Tekan **SOUND MODE** berulang kali untuk memilih kesan bunyi yang paling sesuai untuk video atau muzik yang anda mainkan.

Video/Muzik	Perihalan
<b>ACTION / ROCK</b>	Julat rendah dan tinggi dipertingkatkan untuk kesan bunyi dan suasana filem yang paling hebat. Baik untuk filem aksi dan muzik rock/pop.
<b>CONCERT / CLASSIC</b>	Mod bunyi rata dan tulen. Sempurna untuk mendengar muzik klasik dan menonton cakera konsert secara langsung.
<b>DRAMA / JAZZ</b>	Julat sederhana dan tinggi yang jelas. Mencipta kembali suasana kelab secara langsung dengan artis betul-betul di depan mata anda. Baik untuk muzik jaz dan menonton drama.
<b>NEWS</b>	Menambahkan julat mid untuk vokal/pertuturan yang jelas.
<b>GAMING / PARTY</b>	Julat rendah yang dipertingkatkan sedikit dan julat sederhana yang kuat sesuai untuk muzik parti dan permainan video.
<b>SPORTS</b>	Kesan julat pertengahan yang sederhana dan kesan surround untuk vokal yang jelas serta suasana venue sukan secara langsung.

# 7 Laraskan tetapan

Anda boleh menyesuaikan pelbagai jenis tetapan sebagaimana yang anda gemari. Rujuk kepada arahan berikut untuk menavigasi melalui menu persediaan.

Simbol	Pilihan
	[Tetapan Umum]
	[Tetapan Audio]
	[Tetapan Video]
	[Keutamaan]



## Catatan

- Jika pilihan persediaan dikelabukan, ia bermakna tetapan tidak boleh ditukar pada keadaan semasa.

## Persediaan umum

### Tetapan Umum

Persediaan EasyLink	
Kunci Cakera	
Kelam Paparan	
Bahasa Osd	
Penjimat Skrin	
Pemasra Tidur	
Siap Sedia Kuasa Rendah	
Kod Vod DivX(R)	

- 1 Tekan **SETUP**.  
↳ [Tetapan Umum] dipaparkan.
- 2 Tekan **►**.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
  - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan **BACK**.
  - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.



## Catatan

- Lihat penjelasan mengenai pilihan di atas pada halaman berikut.

### [Persediaan EasyLink]

Jika Sistem Pawagam Rumah ini disambungkan kepada TV/peranti yang akur HDMI CEC, semua peranti yang bersambung boleh bertindak balas kepada arahan berikut secara serentak:

Pilihan	Perihalan
<b>[EasyLink]</b>	Mematikan atau menghidupkan semua ciri Pautan Mudah. Untuk menyahdayakan ciri ini, pilih <b>[Dimatikan]</b> .
<b>[Mainan Satu Sentuhan]</b>	Apabila anda menekan <b>PLAY</b> , <b>TV</b> dan Sistem Pawagam Rumah dihidupkan. Mainan cakera bermula jika terdapat cakera dalam Sistem Pawagam Rumah. Untuk menyahdayakan ciri ini, pilih <b>[Dimatikan]</b> .
<b>[Bersedia Satu Sentuh]</b>	Apabila anda tekan dan tahan <b>STANDBY</b> selama sekurang-kurangnya 3 saat, Sistem Pawagam Rumah dan semua peranti HDMI CEC beralih ke siap sedia secara serentak. Untuk menyahdayakan ciri ini, pilih <b>[Dimatikan]</b> .
<b>[Kawalan Audio Sistem]</b>	Apabila anda memainkan audio yang dihalakan semula daripada peranti bersambung, Sistem Pawagam Rumah ini beralih ke sumber audio yang sepadan secara automatik. Untuk mendayakan ciri ini, pilih <b>[Dihidupkan]</b> . Kemudian teruskan ke <b>[P'metaan Inpt Aud]</b> untuk mengimbas dan memetakan semua peranti yang bersambung.
<b>[P'metaan Inpt Aud]</b>	Apabila anda memetakan input audio dengan betul, Sistem Pawagam Rumah ini beralih kepada audio daripada peranti yang dimainkan secara automatik.



### Catatan

- Anda mesti menghidupkan operasi HDMI CEC pada TV/peranti anda sebelum anda boleh menikmati kawalan Pautan Mudah. Lihat manual TV/peranti untuk mendapatkan butiran.
- Philips tidak menjamin 100% kesalingfungsian dengan semua peranti yang mematuhi HDMI CEC.

### [Kunci Cakera]

Tetapkan sekatan mainan untuk cakera tertentu. Sebelum anda bermula, letakkan cakera ke dalam petak cakera (40 cakera maksimum boleh dikunci).

- **[Kunci Cakera]** – Menyekat akses kepada cakera semasa. Sebaik sahaja diaktifkan, kata laluan diperlukan untuk membuka kunci dan memainkan cakera.
- **[Buka Kunci]** – Memainkan semua cakera.



### Petua

- Anda boleh menetapkan atau menukar kata laluan (lihat 'Laraskan ketetapan' > 'Keutamaan' > **[Kata Laluan]**).

### [Kelam Paparan]

Menukar tahap kecerahan panel paparan pada Sistem Pawagam Rumah ini.

- **[100%]** – Kecerahan biasa.
- **[70%]** – Kecerahan sederhana.
- **[40%]** – Paparan paling suram.

### [Bahasa Osd]

Pilih bahasa lajai bagi menu pada skrin.

### [Penjimat Skrin]

Mati atau hidupkan mod gambar skrin. Membantu melindungi skrin TV daripada mengalami kerosakan disebabkan oleh pendedahan berlebihan kepada imej statik buat tempoh masa yang terlalu lama.

- **[Dihidupkan]** – Menetapkan gambar skrin supaya muncul setelah 15 minit tiada aktiviti (contohnya, dalam mod jeda atau berhenti).
- **[Dimatikan]** – Menyahdayakan mod gambar skrin.

### [Pemasa Tidur]

Beralih ke siap sedia secara automatik setelah masa dipratetapkan berlalu.

- **[15 Min], [30 Min], [45 Min], [60 Min]** – Memilih tempoh mengira detik sebelum Sistem Pawagam Rumah beralih ke siap sedia.
- **[Dimatikan]** – Menyahdayakan mod pemasa tidur.

### [Siap Sedia Kuasa Rendah]

Mematikan atau menghidupkan mod siap sedia kuasa rendah. Mengurangkan penggunaan kuasa dalam mod siap sedia.

- **[Dihidupkan]** – Menetapkan mod siap sedia kepada kuasa rendah.
- **[Dimatikan]** – Menetapkan mod siap sedia kepada kuasa biasa.

### [Kod Vod DivX(R)]

Memaparkan kod pendaftaran DivX®.



#### Petua

- Masukkan kod pendaftaran DivX Sistem Pawagam Rumah ini apabila anda menyewa atau membeli video daripada [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Video DivX yang disewa atau dibeli melalui perkhidmatan DivX® VOD (Video Atas Permintaan) boleh dimainkan hanya pada peranti yang didaftarkan.

## Persediaan audio

### Tetapan Audio

Persediaan Ambisound	
Audio HDMI	
Mod Malam	

- 1 Tekan **SETUP**.  
↳ **[Tetapan Umum]** dipaparkan.
- 2 Tekan **▼** untuk memilih **[Tetapan Audio]**, kemudian tekan **▶**.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
  - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan **BACK**.
  - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.



#### Catatan

- Lihat penjelasan mengenai pilihan di atas pada halaman berikut.

### [Persediaan Ambisound]

Mengoptimumkan Ambisound berdasarkan persediaan Sistem Pawagam Rumah ini dalam bilik (lihat ‘Bermula’ > ‘Mulakan persediaan Ambisound’).

Pilihan	Perihalan
[Pduan Psdiaan]	Memandu anda melalui keperluan persediaan yang lengkap.
[Akustik Bilik]	Memilih jenis dinding yang mengelilingi bilik.
[Pnmpatan Bilik]	Memilih peletakan dalam bilik.
[Tinggi]	Memilih ketinggian tempat ia diletakkan.
[Kedudukan Mendengar]	Memilih jarak antara kedudukan pendengaran dan Sistem Pawagam Rumah ini.

### [Audio HDMI]

Memilih tetapan video HDMI apabila anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah ini dengan TV dengan kabel HDMI.

- **[Dihidupkan]** – Membenarkan output audio melalui TV dan sistem pembesar suara. Jika format audio pada cakera tidak disokong, ia akan dicampur turun ke bunyi dua saluran (linear-PCM).
- **[Dimatikan]** – Menyahdayakan output audio daripada TV. Bunyi hanya dioutput melalui sistem pembesar suara.

### [Mod Malam]

Menjadikan paras bunyi yang kuat lebih perlahan dan paras bunyi yang perlahan lebih kuat supaya anda dapat menonton filem DVD pada kelantangan yang rendah, tanpa mengganggu orang lain.

- **[Dihidupkan]** – Menikmati tontonan senyap pada waktu malam.
- **[Dimatikan]** – Menikmati bunyi surround dengan julat dinamik lengkap.



#### Catatan

- Berkenaan hanya bagi cakera dikodkan dengan Dolby Digital.

## Persediaan video

### Tetapan Video

Sistem TV	
Paparan TV	
Seting gambar	
P'sediaan HDMI	
Kapsyen Tertutup	
Progresif	

- 1 Tekan **SETUP**.  
↳ **[Tetapan Umum]** dipaparkan.
- 2 Tekan **▼** untuk memilih **[Tetapan Video]**, kemudian tekan **►**.
- 3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.
- 4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.
  - Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan **BACK**.
  - Untuk keluar daripada menu, tekan **SETUP**.



#### Catatan

- Lihat penjelasan mengenai pilihan di atas pada halaman berikut.

### [Sistem TV]

Tukar tetapan ini hanya jika video tidak muncul dengan betul. Secara lalai, tetapan ini sepadan dengan tetapan yang paling biasa bagi TV di negara anda.

- **[PAL]** – bagi TV sistem PAL.
- **[NTSC]** – bagi TV sistem NTSC.
- **[Multi]** - bagi TV yang serasi dengan kedua-dua PAL dan NTSC.

## [Paparan TV]

Memilih salah satu daripada format paparan berikut:



4:3 Pan Scan (PS)



4:3 Peti Surat (LB)



16:9 (Skrin Lebar)

- **[4:3 Pan Scan]** – Untuk skrin TV 4:3: paparan ketinggian penuh dengan tepi yang dipotong.
- **[4:3 Peti Surat]** – Untuk skrin TV 4:3: paparan skrin lebar dengan bar hitam di bahagian atas dan bawah skrin.
- **[16:9 Skrin Lebar]** – Untuk TV skrin lebar: nisbah paparan 16:9.

## [Setting gambar]

Memilih set tetapan warna gambar yang telah dipraturutkan atau sesuaikan tetapan peribadi.

- **[Piaawai]** – Tetapan warna asal.
- **[Cerah]** – Tetapan warna terang.
- **[Lembut]** – Tetapan warna panas.
- **[Peribadi]** – Menyesuaikan tetapan warna. Tetapkan tahap kecerahan, kontras, kejelasan/seri warna dan penepuan warna, kemudian tekan **OK**.

## [P'sediaan HDMI]

Memilih tetapan video HDMI apabila anda menyambungkan Sistem Pawagam Rumah ini dengan TV dengan menggunakan kabel HDMI.

- **[Format Skrin Luas]** – Menentukan format skrin lebar untuk mainan cakera.

Pilihan	Perihalan
<b>[Amat Lebar]</b>	Kedudukan tengah skrin kurang direngangkan daripada bahagian tepi. Diguna pakai hanya pada tetapan resolusi video 720p dan yang lebih tinggi.
<b>[Kotak Tiang 4:3]</b>	Tiada regangan gambar. Bar hitam dipaparkan pada kedua-dua sisi skrin.
<b>[Dimatikan]</b>	Gambar dipaparkan menurut format cakera.



### Catatan

- Tetapan ini hanya tersedia jika anda telah menetapkan tetapan **[Paparan TV]** pada **[16:9 Skrin Lebar]**.
- **[Video HDMI]** – Memilih resolusi output video HDMI yang serasi dengan kemampuan paparan TV anda.

Opsyen	Perihalan
<b>[Auto]</b>	Mengesan dan memilih resolusi video yang paling disokong secara automatik.
<b>[480i], [480p], [576i], [576p], [720p], [1080i], [1080p]</b>	Memilih resolusi video yang paling baik disokong oleh TV. Lihat manual TV untuk mendapatkan butiran.



### Catatan

- Jika tetapan tidak serasi dengan TV anda, skrin kosong akan muncul. Tunggu selama 15 saat untuk pemulihan automatik atau tekan **HDMI** berulang kali sehingga gambar muncul.

## [Tutup Kapsyen]

Mati atau hidupkan kapsyen paparan.

- **[Dihidupkan]** – Menunjukkan kesan bunyi dalam sarikata. Diguna pakai hanya pada cakera yang mempunyai maklumat Kapsyen Tertutup yang dibekalkan dan TV menyokong ciri ini.
- **[Dimatikan]** – Menyahdayakan kapsyen tertutup.

## [Progresif]

Jika TV menyokong output imbas progresif, anda boleh menghidupkan mod imbas progresif untuk meningkatkan kualiti gambar. Sambungan video melalui Video Komponen diperlukan.

- **[Dihidupkan]** – Menghidupkan mod imbas progresif.
- **[Dimatikan]** – Menyahdayakan mod imbas progresif.



### Petua

- Terdapat huraian lebih terperinci tersedia (lihat 'Bermula' > 'Hidupkan Imbas Progresif').

## Keutamaan



### Catatan

- Hentikan mainan cakera sebelum anda boleh mengakses **[Keutamaan]**.

### Keutamaan

Audio	
Sari Kata	
Menu Cakera	
Ibubapa	
PBC	
Paparan MP3/JPEG	
Kata Laluan	
Sarikata DivX	▼

1 Tekan **SETUP**.

→ **[Tetapan Umum]** dipaparkan.

2 Tekan untuk memilih **[Keutamaan]**, kemudian tekan .

3 Buat pilihan, kemudian tekan **OK**.

4 Pilih tetapan, kemudian tekan **OK**.

- Untuk kembali ke menu sebelumnya, tekan .
- Untuk keluar daripada menu, tekan .



### Catatan

- Lihat penjelasan mengenai pilihan di atas pada halaman berikut.

## [Audio]

Memilih bahasa audio lalai untuk mainan cakera.

## [Sari Kata]

Memilih bahasa sarikata lalai untuk mainan cakera.

## [Menu Cakera]

Memilih bahasa untuk menu cakera.



### Catatan

- Jika bahasa yang telah anda tetapkan tidak tersedia pada cakera, cakera menggunakan bahasa lainnya sendiri.
- Untuk sesetengah cakera, bahasa sarikata/audio hanya boleh ditukar daripada menu cakera.
- Untuk memilih bahasa yang tidak disenaraikan di dalam menu, pilih [Lain]. Kemudian semak senarai Kod Bahasa di belakang manual pengguna ini dan masukkan kod bahasa 4-digitnya masing-masing.

## [Ibubapa]

Hadkan akses kepada cakera yang tidak sesuai untuk anak-anak anda. Cakera jenis ini mesti dirakam bersama pengadaran.

1) Tekan **OK**.

2) Pilih tahap pengadaran, kemudian tekan **OK**.

Tekan **Butang angka** untuk memasukkan kata laluan.



### Catatan

- Cakera yang nilai pengadarannya melebihi tahap yang anda tetapkan dalam [Ibubapa] memerlukan kata laluan untuk dimainkan.
- Pengadaran adalah bergantung kepada negara. Untuk membolehkan semua cakera dimainkan, pilih '8'.
- Sesetengah cakera mempunyai kadar yang tercetak padanya tetapi tidak dirakam bersama kadar. Fungsi ini tidak memberi kesan pada cakera sedemikian.



### Petua

- Anda boleh menetapkan atau menukar kata laluan (lihat 'Keutamaan' > [Kata Laluan]).

## [PBC]

Memati atau menghidupkan menu kandungan VCD/SVCD dengan ciri PBC (kawalan main balik).

- **[Dihidupkan]** - Memaparkan menu indeks apabila anda memuatkan cakera untuk dimainkan.
- **[Dimatikan]** - Melangkau menu dan memulakan mainan daripada tajuk pertama.

## [Paparan MP3/JPEG]

Memilih untuk memaparkan folder atau memaparkan semua fail.

- **[Lihat Folder]** - Memaparkan folder fail MP3/WMA.
- **[Lihat Fail]** - Memaparkan semua fail.

## [Kata Laluan]

Menetapkan atau menukar kata laluan untuk cakera yang terkunci dan memainkan DVD yang disekat.

### Tukar Kata Laluan

Kata Laluan Lama

Kata Laluan Baru

Sahkan Kata Laluan

**OK**

1) Tekan **Butang angka** untuk memasukkan '136900' atau kata laluan terakhir ditetapkan dalam medan **[Kata Laluan Lama]**.

2) Masukkan kata laluan baru dalam medan **[Kata Laluan Baru]**.

3) Masukkan kata laluan baru sekali lagi dalam medan **[Sahkan Kata Laluan]**.

Tekan **OK** untuk keluar daripada menu.



### Catatan

- Jika anda terlupa kata laluan, masukkan '136900' sebelum anda menetapkan kata laluan baru.

## [Sarikata DivX]

Pilih set aksara yang menyokong sarikata DivX.

[Standard]	Bahasa Inggeris, Ireland, Denmark, Estonia, Finland, Perancis, Jerman, Itali, Portugal, Luxembourg, Norway (Bokmål and Nynorsk), Sepanyol, Sweden, Turki
[Cina(Ringkas)]	Cina Mudah
[Korea]	Bahasa Korea



### Catatan

- Pastikan fail sarikata mempunyai nama fail yang sama seperti fail filem. Jika, contohnya, nama fail filem ialah 'Movie.avi', maka anda perlu menamakan fail teks sebagai 'Movie.sub' atau 'Movie.srt'.

## [Maklumat versi]

Memaparkan versi perisian bagi Sistem Pawagam Rumah ini.



### Petua

- Maklumat ini diperlukan apabila anda hendak tahu sama ada versi perisian yang terbaru tersedia di tapak web Philips yang anda boleh muat turun dan pasang pada Sistem Pawagam Rumah ini.

## [Sedia Ada]

Menetapkan semula tetapan Sistem Pawagam Rumah ini pada tetapan lalai kilang, kecuali tetapan [Kunci Cakera], [Kata Laluan] dan [Ibubapa].

# 8 Maklumat Tambahan

## Kemas kinikan perisian

Untuk memeriksa kemas kinian baru, bandingkan versi perisian semasa Sistem Pawagam Rumah anda dengan versi perisian yang terkini (jika tersedia) di tapak web Philips.

Keutamaan	
Menu Cakera	▲
Ibubapa	
PBC	
Paparan MP3/JPEG	
Kata Laluan	
Sarikata DivX	
Maklumat versi	
Sedia Ada	

- 1 Tekan **SETUP**.
- 2 Pilih **[Keutamaan] > [Maklumat versi]**, kemudian tekan **OK**.
- 3 Tulis nombor versi, kemudian tekan **SETUP** untuk keluar daripada menu.
- 4 Pergi ke [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) untuk memeriksa versi perisian terkini yang tersedia untuk Sistem Pawagam Rumah ini.
- 5 Jika versi perisian terkini lebih tinggi daripada versi perisian Sistem Pawagam Rumah ini, muat turunnya dan simpan pada CD-R atau pemacu denyar USB.
- 6 Masukkan CD-R atau pemacu denyar USB pada Sistem Pawagam Rumah ini.

7 Tekan **DISC** atau **USB**, kemudian ikut arahan pada TV untuk mengesahkan operasi kemas kinian.

↳ Sebaik sahaja kemas kinian perisian selesai, Sistem Pawagam Rumah ini dimatikan kepada siap sedia secara automatik.



### Catatan

- Jangan keluarkan CD-R atau USB semasa kemas kinian perisian sedang dijalankan.

- 8 Putuskan sambungan kord kuasa selama beberapa saat dan sambungkannya semula untuk but semula sistem.

## Penjagaan



### Awas

- Jangan gunakan pelarut seperti benzena, pencair, pembersih komersil atau semburan anti statik yang dimaksudkan untuk cakera.

### Bersihkan cakera

Lap cakera dengan kain pembersih mikrogentian dari tengah ke tepi, menggunakan pergerakan lurus.

### Bersihkan skrin unit utama

Lap permukaan skrin dengan kain pembersih mikrogentian.

# 9 Spesifikasi



## Catatan

- Spesifikasi dan reka bentuk tertakluk kepada perubahan tanpa notis

### Media main balik

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R DL, CD-R/CD-RW, CD Audio, CD/SVCD Video, CD Gambar, MP3-CD, WMA-CD, DivX-CD, pemacu denyar USB

### Amplifier

- Jumlah kuasa output: 600 W RMS
- Respons frekuensi: 30 Hz ~ 20 kHz / ±3dB
- Nisbah isyarat-hingar: > 65 dB (CCIR)
- Kepakaan input:
  - AUX1/2/3: 250 mV
  - MP3 LINK: 100 mV

### Cakera

- Jenis Laser: Semikondutor
- Garis pusat cakera: 12cm / 8cm
- Penyahkodan video: MPEG1/ MPEG2 / DivX / DivX Ultra
- Video DAC: 12 bit, 108 MHz
- Sistem isyarat: PAL / NTSC
- Video S/N: 56 dB
- Audio DAC: 24 bit / 96 kHz
- Respons frekuensi:
  - 4 Hz - 20 kHz (44.1 kHz)
  - 4 Hz - 22 kHz (48 kHz)
  - 4 Hz - 44 kHz (96 kHz)
- PCM: IEC 60958
- Dolby Digital: IEC 60958, IEC 61937
- DTS: IEC 60958, IEC 61937

### Radio

- Julat talaan: FM 87.5-108 MHz (50/100 kHz)
- Kepakaan senyapan 26 dB: FM 22 dBf
- Nisbah penolakan IF: FM 60 dB
- Nisbah isyarat-hingar: FM 60 dB
- Herotan harmonik: FM 3%
- Respons frekuensi: FM 180 Hz~10 kHz / ±6dB
- Pemisahan stereo: FM 26 dB (1 kHz)
- Ambang Stereo: FM 29 dB

### USB

- Keserasian: USB Kelajuan tinggi (2.0)
- Sokongan kelas: UMS (Kelas Penyimpanan Massa USB)
- Sistem fail: FAT12, FAT16, FAT32

### Unit Utama

- Dimensi (LxDxT): 958 x 163 x 141 (mm)
- Berat: 7 kg
- Pembesar suara tengah:
  - Impedans pembesar suara: 8 ohm
  - Pemacu pembesar suara: 2 x 63.5mm wufer + 19mm twiter
  - Respons frekuensi: 120 Hz – 20 kHz
- Pembesar suara surround Kiri/Kanan:
  - Impedans pembesar suara: 8 ohm
  - Pemacu pembesar suara: 4 x 63.5mm wufer julat penuh
  - Respons frekuensi: 120 Hz – 20 kHz

### **Kuasa (Subwoofer)**

- Bekalan kuasa: 110-127 V / 220-240 V;~50-60 Hz switchable
- Penggunaan kuasa: 150 W
- Penggunaan kuasa siap sedia:
  - Biasa: < 3 W
  - Kuasa Rendah: < 0.3 W
- Sistem: Sistem Refleks Bes
- Impedans: 4 ohm
  - Pemacu pembesar suara: 165 mm (6.5") wufer
- Respons frekuensi: 30 Hz ~ 120 Hz
  - Dimensis (LxTxD): 295 x 440 x 295 (mm)
  - Berat: 10 kg

### **Spesifikasi laser**

- Jenis: Semikonduktor laser GaAlAs (CD)
- Panjang gelombang: 645 - 660 nm (DVD), 770 - 800 nm (CD)
- Kuasa output: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Kecapahan alur: 60 darjah.

# 10 Menyelesaikan masalah



## Amaran

- Risiko kejutan elektrik. Jangan keluarkan sarung produk ini.

Supaya jaminan tetap sah, jangan cuba baiki sistem ini sendiri.

Jika anda menghadapi masalah semasa menggunakan produk ini, periksa perkara-perkara berikut sebelum meminta bantuan servis. Jika masalah tetap tidak dapat diselesaikan, daftarkan produk anda dan dapatkan sokongan di [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Jika anda menghubungi Philips, anda akan diminta untuk memberikan model dan nombor siri Sistem Pawagam Rumah anda. Nombor model dan nombor siri terletak pada bahagian belakang atau bawah Sistem Pawagam Rumah anda. Tulis nombor tersebut di sini:

No. Model \_\_\_\_\_

No. Siri \_\_\_\_\_

## Unit utama

Butang pada Sistem Pawagam Rumah ini tidak berfungsi.

- Putuskan sambungan Sistem Pawagam Rumah ini daripada alur keluar kuasa selama beberapa minit, kemudian sambung semula.

## Gambar

Tiada gambar.

- Lihat manual TV untuk pemilihan saluran input video yang betul. Tukar saluran TV hingga anda melihat skrin DVD.
- Tekan **DISC**.
- Jika anda telah menukar tetapan **[Paparan TV]**, beralih kembali ke mod lalai: 1) Tekan **▲** untuk membuka petak cakera. 2) Tekan **◀**. 3) Tekan **SUBTITLE**.

Bahasa Melayu

Maklumat Tambahan

Tiada gambar pada sambungan HDMI.

- Periksa sama ada kabel HDMI rosak. Gantikan kabel HDMI yang baru.
- Jika ini terjadi apabila anda menukarkan resolusi video HDMI, tekan **HDMI** berulang kali sehingga gambar muncul.

## Bunyi

Tiada bunyi.

- Pastikan kabel audio disambungkan dan tekan sumber input yang betul (contohnya, **AUDIO SOURCE, USB**) untuk memilih peranti yang anda hendak mainkan.

Tiada bunyi pada sambungan HDMI.

- Bunyi tidak boleh dihantar melalui sambungan HDMI jika peranti yang bersambung tidak akur HDCP atau hanya serasi DVI. Buat sambungan audio analog atau digital.
- Pastikan tetapan **[Audio HDMI]** dihidupkan.

Tiada bunyi daripada program TV.

- Sambungkan kabel audio daripada input **AUDIO** pada Sistem Pawagam Rumah ini ke output **AUDIO** pada TV anda. Kemudian tekan **AUDIO SOURCE** berulang kali untuk memilih sumber input audio yang sepadan.

---

## Main

**Fail video DivX tidak boleh dimainkan.**

- Pastikan bahawa fail DivX dikodkan menurut ‘Profil Teater Rumah’ dengan pengekod DivX.
- Pastikan fail video DivX lengkap.

**Nisbah aspek skrin tidak sejajar dengan tetapan paparan TV.**

- Nisbah aspek telah ditetapkan pada cakera.

**Sarikata DivX tidak dipaparkan dengan betul.**

- Pastikan nama fail sarikata sama dengan nama fail filem.
- Pilih set aksara yang betul: 1) Tekan  **SETUP**. 2) Pilih **[Keutamaan]**, kemudian tekan . 3) Pilih **[Sarikata DivX]**, kemudian tekan **OK**. 4) Pilih set aksara yang menyokong sarikata.

**Kandungan pemacu denyar USB tidak boleh dibaca.**

- Format pemacu denyar USB tidak serasi dengan unit ini.
- Pemacu diformatkan dengan sistem fail yang berlainan yang tidak disokong oleh unit ini (cth. NTFS).
- Saiz maksimum memori yang disokong ialah 160GB.

**Kandungan video (filem, foto, klip video, dll)** dalam iPod tidak dipaparkan dalam mod

**Kawalan Panjang.**

- Penyemakan imbas video tidak disokong dalam mod Kawalan Panjang, anda hanya boleh menyemak imbas kandungan video pada iPod itu sendiri.

# 11 Glosari

## D

### DivX®

Codec DivX® adalah teknologi mampat video berdasarkan MPEG-4 yang sedang menunggu paten dan dibangunkan oleh DivX®, Inc. Ia boleh menyusutkan saiz fail video digital dan tetap mengekalkan kualiti visual yang tinggi.

### Dolby Digital

Sistem bunyi keliling yang dibangunkan oleh Dolby Laboratories yang mengandungi sehingga enam saluran audio digital (bahagian depan kiri dan kanan, keliling kiri dan kanan, tengah dan subwoofer.)

### DTS

Digital Theatre Systems. Sistem bunyi keliling untuk menyediakan 5.1 saluran audio digital berasingan dalam produk elektronik pelanggan dan kandungan perisian. Ia tidak dibangunkan oleh Dolby Digital.

## H

### HDCP

Perlindungan Kandungan Digital Lebar Jalur Tinggi (HDCP). Ini adalah spesifikasi yang memberikan penghantaran selamat kandungan digital antara peranti yang berlainan (untuk mengelakkan hak cipta yang tidak diizinkan.)

## HDMI

Antara Muka Multimedia Definisi Tinggi (HDMI) adalah antara muka digital kelajuan tinggi yang boleh memindahkan video definisi tinggi dan audio berbilang saluran digital yang tidak dimampatkan. Ia menghantar gambar berkualiti tinggi serta kualiti bunyi yang bebas daripada hinggar. HDMI adalah sesuai-mundur sepenuhnya dengan DVI.

Seperti yang dikehendaki oleh standard HDMI, menyambung ke HDMI atau produk DVI tanpa HDCP (Perlindungan Kandungan Digital Band Lebar Tinggi) tidak akan menghasilkan output Video atau Audio.

## I

### Imbas progresif

Imbas progresif memaparkan dua kali bilangan bingkai setiap saat daripada dalam sistem TV biasa. Ia menawarkan resolusi dan kualiti gambar yang lebih tinggi.

## J

### JPEG

Format gambar pegun digital yang sangat lazim. Sistem pemampatan data gambar pegun yang dicadangkan oleh Joint Photographic Expert Group, yang mencirikan pengurang kecil dalam kualiti imej berbanding dengan nisbah pemampatannya yang tinggi. Fail dikenali mengikut sambungan failnya '.jpg' atau '.jpeg'.

## M

### MP3

Format fail dengan sistem mampat data bunyi. MP3 adalah singkatan bagi Motion Picture Experts Group 1 (atau MPEG-1) Audio Layer 3. Dengan menggunakan format MP3, satu CD-R atau CD-RW boleh mengandungi kira-kira 10 kali data berbanding CD biasa.

## **MPEG**

Motion Picture Experts Group. Satu koleksi sistem pemampatan untuk audio dan video digital.

---

## **N**

### **Nisbah aspek**

Nisbah aspek merujuk kepada nisbah panjang ke tinggi skrin TV. Nisbah TV yang standard ialah 4:3, manakala nisbah TV definisi tinggi atau lebar ialah 16:9. Peti surat membolehkan anda menikmati gambar dengan perspektif yang lebih luas pada skrin standard 4:3.

---

## **P**

### **PBC**

Kawalan Main Balik. Sistem di mana anda boleh menavigasi melalui CD Video/Super VCD dengan menu pada skrin yang dirakamkan pada cakera. Anda boleh menikmati main semula yang interaktif serta membuat carian.

### **PCM**

Modulasi Kod Denyut. Sistem pengekodan audio digital.

---

## **W**

### **WMA**

Windows Media™ Audio. Merujuk kepada teknologi mampat audio yang telah dibangunkan oleh Microsoft Corporation. Data WMA boleh dikodkan dengan menggunakan pemain Windows Media versi 9 atau pemain Windows Media untuk Windows XP. Fail dikenali oleh tambahan fail '.wma.' nya.